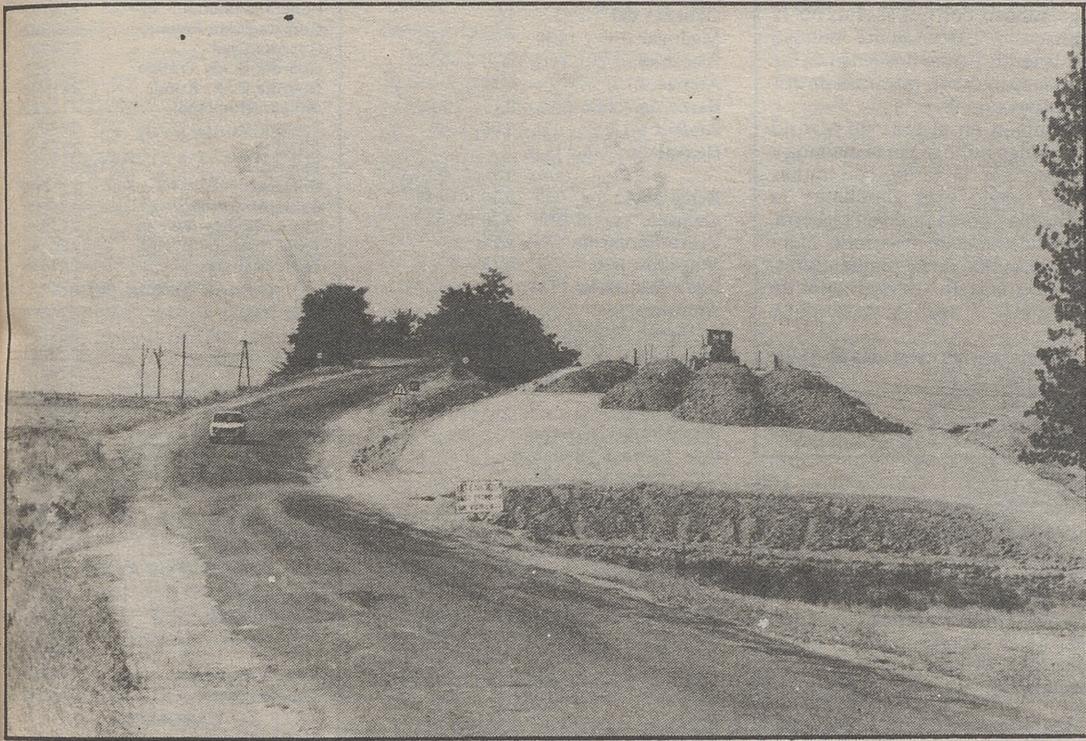


# EL DIARIO DE AVILA

Martes, 9 de septiembre de 1987

Director: José Manuel Serrano Alvarez

Precio: 50 pesetas



El puente, estrecho y sin visibilidad, de la carretera N-403 en las proximidades del cruce con la Radial VI, será sustituido por otro más ancho LUMBRERAS

Para resolver el punto peligroso entre las nacionales 403 y VI

## Puente sobre el ferrocarril Avila-Medina, en la carretera de Arévalo

La carretera nacional 403, Toledo Valladolid, tiene en la provincia de Avila un punto peligroso entre la localidad de Pajares de Adaja y el cruce con la nacional radial VI, Madrid-La Coruña. Se trata del puente sobre el ferrocarril Avila-Medina; un paso muy estrecho, que se hace

más peligroso aún por el cambio de rasante que impide la visibilidad en ambos sentidos.

Para evitar ese punto peligroso, se está construyendo un nuevo puente sobre el ferrocarril, con amplia calzada y con mayor longitud para evitar la

falta de visibilidad. Se trata de una obra que era necesaria, dado el volumen de circulación que tiene esa carretera, ya que es paso obligado para viajar a Valladolid desde Avila y la más utilizada por los automovilistas que desde nuestra ciudad se dirigen a Arévalo.

Como consecuencia del superior consumo, fugas y escasa presión

## Se agotaron las reservas de agua en la capital antes de la hora prevista

A pesar de que los servicios municipales había previsto un abastecimiento de agua de 7 de la mañana a 4,30 de la tarde, las reservas de los depósitos de la capital se agotaron antes de lo previsto y, a partir de las 3, apenas llegaba ya a numerosas zonas, que quedaron sin suministro. El hecho produjo numerosas molestias al ama de casa, en plenas labores de lavado y limpieza, ocasionando malestar y protestas al Ayuntamiento y en los medios de comunicación.

El concejal de Aguas, Santiago Gutiérrez de la Peña, ha explicado que el problema ha tenido su origen en el mayor consumo de los lunes, así como por la falta de presión que se produce cuando los depósitos bajan de la mitad y a las fugas existentes en las tuberías, algunas muy estrechas, como las del centro de la ciudad. El Ayuntamiento está sacando aire de las tuberías, a las que además tiene previsto aplicar un grupo hidroneumático ya instalado, que permitirá resolver definitivamente el problema y suministrar agua al centro de la capital con la suficiente presión. Hasta ahora no se ha puestó en funcionamiento

por temor a que pueda dar excesiva presión y romper las tuberías.

Por otra parte, los servicios municipales están estudiando también el consumo de ayer y el de hoy con el objeto de conocer qué caudal es necesario para que el nivel de los depósitos no baje de la mitad, incorporando, en consecuencia, el agua del Voltoya que sea necesario. Con ello, según Santiago Gutiérrez de la Peña, quedaría resuelto el problema de la falta de presión y garantizado el suministro anunciado, de 7 de la mañana a 4,30 de la tarde.

## Suspendido el juicio contra los atracadores de la sucursal de la Caja de Ahorros, por autolesiones

A las once de la mañana de hoy estaba prevista la celebración del juicio contra Juan José Hurtado Martín y Juan José Menéndez Aires, presuntos autores de un atraco a mano armada efectuado hace poco más de un año en sucursal que la Caja de Ahorros de Avila tiene en la calle David Herrero.

El juicio ha tenido que ser suspendido, al autolesionarse anoche en la Prisión Provincial el primero de los acusados, por lo que la vista tendrá lugar en la Audiencia Provincial en fecha próxima.

Juan José Hurtado fue trasladado en la noche de ayer al Hospital de la Seguridad Social de Avila donde se le apreció una herida en el abdomen como consecuencia de una lesión que se produjo él mismo al clavarse el mango afilado de una cuchara.

Fuentes facultativas señalan que su estado no reviste gravedad.

Cinco fueron atendidos en la Seguridad Social de Avila

## El Tiemblo: intoxicadas 40 personas en una boda

Cuarenta intoxicados se han registrado en la localidad de El Tiemblo a consecuencia de la ingestión de algún alimento presumiblemente en mal estado servidos en la celebración de una boda en un céntrico restaurante de la citada localidad.

En la noche de ayer fueron atendidos en el hospital de la Seguridad Social y puestos a tratamiento ambulatorio cinco personas que presentaban síntomas de gastroenteritis, al parecer de origen alimentario. En la madrugada y mañana del lunes aproximadamente, cuarenta personas presentaban estos mismos síntomas y eran atendidas por personal sanitario de El Tiemblo.

En fuentes de Sanidad se ha informado de la existencia de esta denuncia y se ha señalado que aunque los cuadros no son muy alarmantes, se está procediendo a la encuesta epidemiológica para conocer el alimento implicado en esta toxinfeción. Asimismo en estas mismas fuentes se especula con la posibilidad de que exista algún caso más en Madrid puesto que alguno de los afectados se tras-

ladaron rápidamente a esta ciudad, de la que provenían.

En cuanto al alimento causante de la intoxicación hasta que no concluyan los análisis pertinentes, Sanidad no puede confirmar cuál ha sido, pero puesto en contacto este Diario, con el restaurante Tigaray donde se celebró la citada boda, aquí se apunta la posibilidad de que la causa haya sido la tarta servida al final del banquete y que fue encargada a una pastelería de El Barraco. El dueño del restaurante afirma que los alimentos servidos en el menú, consistente en langostinos, merluza, cordero y cochinillo han sido examinados por los médicos de la localidad y no se ha encontrado nada anormal a simple vista. También apunta la coincidencia de que los dos únicos camareros que comieron tarta estén afectados.



San Luis y San Antonio (1,61 x 0,67), dos de los lienzos de Herrea, de nuevo en la ermita del Cubillo ARCHIVO

Ayer se celebró la tradicional romería

## Expuestos en la ermita del Cubillo los lienzos restaurados en el Museo del Prado

La localidad de Aldeavieja celebró ayer su tradicional romería a la ermita de la Virgen del Cubillo, venerada por abulenses y segovianos a escasa distancia del pueblo. Por vez primera se pueden contemplar en su retablo original, ubicado en el interior del templo, los lienzos restaurados por el Museo del Prado de Francisco Herrera "El Mozo", perteneciente a la denominada es-

cuela madrileña del siglo XVII y considerados como obras maestras de la pintura barroca. Los lienzos restaurados representan a San Antonio, San Luis y la Huída a Egipto, en tanto La Anunciación no se halla aún en el templo por ser su restauración mucho más delicada dado su mal estado.

# Agenda

## Mañana, miércoles, día 10 de septiembre

Ntra. Sra. de las Maravillas. Ss. Nicolás de Tolentino, cf.; Hilario, p.; Pedro, Salvio, Agápito, obs., Nemesia, Félix, Lucio, Liteo, Poliano, Víctor, Jaderes, Dativo, Teodoro, obs.; Sós-tenes, Apelés, Lucas, Clemente, mrs.; Pulqueria, emperatriz.

Misa: De Feria.

Sol: 5,50 a 18,33.

Luna: 12,51 a 21,57.

Cuarto creciente el 11 en Sagitario.

## FARMACIAS

Hoy martes, día 9. Doña María Paz García Martínez. Virgen de la Soterraña, 20. Teléfono 222083.

Mañana miércoles, día 10. Don Luis Guerras del Castillo. Alfonso de Montalvo, 28. Teléfono 221577.

## CARTELERA

TOMAS LUIS DE VICTORIA. (Teléfono 22 00 20). 8,15 y 11: "ESTA CASA ES UNA RUINA". (Mayores de 16 años).

## BINGOS:

Casino Abulense.—Abierto todos los días de 7 tarde a 3 de la madrugada. Vísperas de festivos de 7 a 3,30.

## OFRECIDA POR



## CHOCOLATES CAFES

Pº Don Carmelo, 26  
Telf.: 22 05 91

## O.N.C.E.

### DIA 8 DE SEPTIEMBRE

100.000 pesetas al número 4783.  
1.250 pesetas al número 4782.  
1.250 pesetas al número 4784.

### TERMINACIONES

783: 5.000 pesetas.  
83: 500 pesetas.  
3: 50 pesetas.

## RADIO

### RADIOCADENA ESPAÑOLA

00,00: Música en compañía. 06,00: Las claras del día. 07,00: La voltereta. 08,00: Deportivo. 08,30: España en cadena. 09,00: Objetivo: hora 13. 13,00: Regional informativo. 13,15: Noticias en Avila. 13,30: El rincón de la gloria. 14,00: Diario hablado. 14,30: Micrófono deportivo. 15,00: Top 70. 16,00: Así, simplemente. 17,00: Nadie es profeta en su tierra. 18,00: Las tardes de Radiocadena. 18,30: El nuevo pop español. 19,00: Con burbujas. 20,00: La hora deportiva. 21,00: El clavel y la copla. 21,15: Resumen informativo. 21,15: Radiodeporte. 22,00: Mañana ya verás. 23,45: Boletín Informativo de RCE.

### ANTENA 3

00: Supergarcía en la Hora cero. (José María García). 1,30: Polvo de Estrellas (Carlos Pumarés). 4: Los 33 de Antena 3, con Gomaespuma. 5: Repetición de Supergarcía en la Hora Cero. 6,30: El primero de la mañana (Antonio Herrero). 8,30: Viva la Gente (Jesús Hermida/Jesús Sánchez). 15: Crónica 3 (Julián Nieto). 15,30: Las tardes de Antena 3 (Miguel Ángel Nieto). 19: Antena de Castilla y León (Federico Gallego). 20: Los 33 de Antena 3. Especial Gomaespuma. 22: La salud es lo que importa (M.ª Luz Muñoz). 23: Hora cero (Miguel Ángel García Juez).

### RADIO 80

24 horas de la mejor música en estéreo, con las 1.000 mejores canciones de las tres últimas décadas.

## EL TIEMPO

### Aumento de temperaturas en la zona occidental

#### Madrid Agencias.

El Instituto Nacional de Meteorología prevé para mañana nieblas en todo el Mediterráneo, Galicia y el Cantábrico. Vientos flojos del Suroeste en Galicia; del Noreste en Canarias, y calma en el resto. Calimas en el interior. Cielos nubosos en el oeste de Galicia y parcialmente nubosos, con nubes altas, en el resto de la Península. Aumento de las temperaturas en la mitad occidental.

Las presiones relativamente bajas afectarán a toda España. Continuará la presión muy uniforme en todas las regiones, con lo cual los vientos serán muy flojos o encalmados, sólo las brisas de origen térmico. La circulación será muy débil del Oeste en niveles altos y de componente norte en superficie. La borrasca que ayer se inició en Azores se está profundizando, y asociado a ella, un sistema frontal

se irá aproximando lentamente a la costa atlántica. Una banda nubosa precediendo al frente cálido alcanzará el oeste de Galicia a última hora.

En Castilla y León el cielo estará algo nuboso, con nubes altas por la mañana, y parcialmente nuboso por la tarde. Ligeró descenso de las temperaturas, con máximas de 26° y mínimas de 9°.

También en el área de Madrid estará algo nuboso por la mañana y nuboso por la tarde, con nubes altas, siendo más abundante la nubosidad por la tarde en la sierra, con nubosidad de desarrollo. Ligerá suavización de las temperaturas, con máximas de 31° y mínimas de 15°.

Temperaturas extremas de Avila:  
Máxima: 27,6°.  
Mínima: 13,04°.  
Precipitación: 1,2 litros por m2.

## TRENES

### Salida dirección Salamanca

Tren, clase,	H. de salida
Automotor	10,29
Automotor	17,33
Automotor	20,24

### Salida dirección Valladolid

R. Electrotrén Hendaya,	9,45
Rápido ter, León-Ferrol	10,00
R. UT, León Santander	10,33
Tr. UT, a Valladolid	10,45
R. Electrotrén a Gijón	11,40
Tr. UT a Medina del Campo	13,30
Talgo Pendular Coruña-Vigo	14,39
Rápido UT a Burgos	15,43
Talgo Pendular a Gijón	16,14
Rápido Talgo a Santander	17,15
Semidirecto UT a Palencia	20,46
Rápido UT a León	21,38
Talgo a Valladolid	22,40
E. R. Miño a Pontevedra-Vigo	23,09
Exp. Rías Altas, a La Coruña	23,37
Atlántico Exp. Coruña-Ferrol	23,46
Exp. Hendaya-Pamplona	23,57
Exp. Rías B. Vigo-Pontevedra	0,05
Exp. C. Verde Gijón-S. Juan	0,50
Cantabria Exp. Santander	1,23
Exp. Costa Vasca a Bilbao	1,33

### Salida dirección Madrid

Expreso León	4,26
Cantabria expreso	5,27

Tranvía UT	5,32
Costa Vasca expreso	5,56
Costa Verde expreso	6,07
Tranvía UT	6,12
Río Miño expreso	6,29
Atlántico expreso	6,39
Expreso Irún Pamplona	6,58
Rías Bajas expreso	7,14
Rías Altas expreso	7,45
Tranvía UT	7,59

Talgo a Madrid Cham.	8,52
Automotor	9,17
Rápido UT	9,25
Tranvía, UT	11,12
Automotor	12,14
Rápido electrotrén	13,25
Tranvía, UT	13,54
Rápido electrotrén	14,30
Rápido, UT	15,38
Tranvía, UT	17,12
Talgo Pendular	18,22
Tranvía, UT	18,27
Rápido Ter	18,44
Automotor	18,51
Rápido UT	19,04
Tranvía UT	19,09
Rápido, UT	19,30
Talgo	19,41
Talgo Pendular	19,56
Tranvía UT (1)	20,04
Semidirecto (2)	20,37
Tranvía UT	20,42
Rápido UT	21,21

(1): Domingos y festivos.  
(2): Festivos, excepto 25-7, 15-8, 1-11 y 6 y 7-12

## AUTOBUSES

Salida de	Llegada a Avila
Segovia: 9 y 19,15	10,15 y 20,30 (L.)
Segovia: 9 y 14	10,15 y 15,15 (S/L)
Villacastín: 15	15,30 (M.)
Madrid: 10; 14,30 y 20	12; 16,30 y 22
Horcajo T.: 7,30 y 15	9,20 y 16,30
Flores de Avila: 8	9,20 (Lunes y V.)
Serranillos: 7,15	9,15
Navaluenga: 15,15	16,45
Venta del Obispo: 7	9
Narrillos del A.: 7	9,15
Cabezas del V.: 15	16
Madrigal: 7,45 y 14,30	9,20 y 15,55
Riocabado: 8,45 y 14,10	9,20 y 15,55
Arenas: 7	9,15
Barco de Avila: 6,45	9,15
Riofrío: 8,15	9,05
Hervás-Béjar: 7,15 y 15,15	(16 F.) 9,30 y 17,48 (18,33 F.)
Barco de A.: 8 y 16,20	9,30 y 19,45
Guijuelo: 7,40 (16,45 F.)	9,28 (18,33 F.)
Pedro Bernardo: 6,15	9,15
Magazos: 7,30	9,15
Nava de Arévalo: 14,15	15,50
Arévalo: 15	15,50
S. Martín de la V.: 7,30	9,30
S. Bartolomé de P.: 8,30	9,30
Pedro Rodríguez: 8	9,30

(L.): De lunes a viernes.  
(S/L): Sábados laborables.  
(M.): Viernes y mercados.  
(F.): Domingos y festivos.

Salida de Avila	Llegada a
7 y 16,30	Segovia: 8,15 y 17,45 (L.)
14	Villacastín: 14,30 (V. y M.)
9,45; 16,45 y 19	Madrid: 11,45; 18,45 y 21 (L.)
16,45; 19 y 22	Madrid: 18,45; 21 y 24 (F.)
13 y 17,15	Horcajo T.: 14,30 y 19,05
17,15	Flores de Avila: 18,35 (L.)
17,30	Serranillos: 19,30
13,15	Navaluenga: 14,45
17,45	V. del Obispo: 19,45
16,45	Narrillos del Alamo: 19
12,45	Cabezas del Villar: 14
13,15 y 17,30	Madrigal: 14,30 y 19
13,30 y 17,30	Riocabado: 14,10 y 18,10
15,30	Arenas: 17,45
17	Parador G. 19,30 (menos D.)
19 (sábados 17)	Riofrío, 19,50 (17,50 sábad.)
9,55, 13, y 18	Hervás Piedrahíta-Barco 12,55 y 20,20 (12,25).
(9,55 festivos)	Barco de Av. 14,30 y 19,30
13 y 18 (menos D)	Guijuelo: 19,45 (11,40)
18 (9,55 V. Fest)	Pedro Bernardo: 19,30
16,30:	Nava de Arévalo: 14,15
13	Arévalo: 13,50 y 18,20
13 y 17,30	Magazos: 19
17,30	S. Martín de la V.: 18,15
16,15	S. Bartolomé P.: 14,45 (*)
13,45	P. Rodríguez: 15,15 (*)
13,45	P. Rodríguez: 18,30 (V.)
17 (viernes)	

(L.): De lunes a viernes.  
(F): Domingos y festivos.  
(\*) Lunes, miércoles y viernes.

## TELEFONOS

AVILA	
Bomberos	211080
Hospital Provincial	221600
H. Neuropsiquiátrico	228200
Cruz Roja	224848
Hospital Seg. Social	226050
Seg. Social (Urgencias)	212999
Ambulat. de la Seg. S.	227050
Clínica Sta. Teresa	221450
Ambulancias S. Social	221400
Amb. Antonio Alvarez	222250
Policía	091
Policía Nacional	220199
Comisaría de Policía	220233
Guardia Civil	224400
Guardia C. de Tráfico	221888
Guardia C. P. Rural	221100
Policía Municipal	211188
Teléfonos	222000
RENFE	226579
Tele-Ruta	(91)4417222
Correos	211364
Estación Autobuses	224608
Taxis, Pl. Sta. Teresa	211959
Taxis, Estación RENFE	220149
Taxis nocturno	211188

### ARENAS DE SAN PEDRO

Cruz Roja	371466
Guardia Civil	370004
Ambulancias	370048
Policía Municipal	370089
Ayuntamiento	370005
Cruz Roja	371466

### AREVALO

Cruz Roja	300864
Guardia Civil	300011
Ambulancia	300881
Policía Municipal	300092
Ayuntamiento	301690

### BARCO DE AVILA

Cruz Roja	340470
Guardia Civil	340010
Ambulancia	340336
Policía Municipal	340221
Ayuntamiento	340701
	340013

### CANDELEDA

Guardia Civil	380063
Policía Municipal	380033
Ayuntamiento	380033

### CEBREROS

Guardia Civil	863006
Ayuntamiento	8630010

### EL TIEMBLO

Guardia Civil	(91)8625027
Ambulancia	(91)8625430
Ayuntamiento	(91)8625002

### LAS NAVAS DEL MARQUES

Cruz Roja	(91)8970102
Guardia Civil	8970009
Ayuntamiento	8970013

### PIEDRAHITA

Guardia Civil	360022
Ambulancia	360260
Ayuntamiento	360001
Cruz Roja	360814

### SOTILLO DE LA ADRADA

Guardia Civil	8660030
Ambulancia	8665676
Ayuntamiento	8660002
Cruz Roja	(91)8661214

# EL DIARIO DE AVILA

## el periódico de todos los abulenses

## PROGRAMAS DE T.V.E.

### Para hoy, día 9

#### PRIMERA CADENA

15,35: EL COCHE FANTASTICO: "Motoristas diabólicos".  
16,30: A MEDIA TARDE.  
"Me puedo comer el león, buana?"  
17,00: VUELTA CICLISTA A CATALUÑA. Transmisión de la primera etapa: Playa de Aro - Playa de Aro.  
17,30: ¡LA TARDE, VAYA TARDE!  
18,25: AVANCE TELEDIARIO  
18,30: LOS ELECTRODUENDES.  
19,00: OBJETIVO 92  
20,00: LAS CUENTAS CLARAS.  
20,30: VERANO 8,30 P.M. MAGAZINE.  
21,00: TELEDIARIO-2  
PUNTO Y APARTE.  
21,45: VUELTA CICLISTA A CATALUÑA. Resumen de la etapa correspondiente a este día.  
21,55: PLATO VACIO (Repetición: miércoles 10 a las 10,10).

22,55: NUNCA SE SABE. "Episodio n.º 3"  
00,25: TESTIMONIO.  
**SEGUNDA CADENA**  
18,45: CARTA DE AJUSTE  
18,59: APERTURA Y PRESENTACION.  
19,00: AGENDA INFORMATIVA  
19,15: MANOS ARTESANAS. Informativa.  
19,30: ALICIA EN EL PAIS DE LAS MARAVILLAS. "La perla de la sabiduría".  
20,05: PLANTA BAJA. "Aventura".  
21,05: EL ARCA DE NOE  
"Harenes en la costa".  
21,30: CRISTO SE PARO EN EBOLI. "Episodio n.º 3".  
22,20: DOCUMENTOS TV.  
"Todo, bajo el cielo"  
23,35: POP-ROCK. "The cars".  
00,05: TENDIDO CERO  
00,35: SUSPENSE. "Punta de lanza".

### Para mañana, día 10

#### PRIMERA CADENA

7,30: BUENOS DIAS  
9,10: PUESTA A PUNTO  
9,25: LA CESTA DE LA COMPRA  
9,40: LA FUENTE DE PIEDRA  
10,10: PLATO VACIO (Repetición)  
11,10: DE PELICULA (Repetición)  
11,35: SOLO SE VIVE UNA VEZ  
12,20: AVANCE TELEDIARIO  
12,25: TELETXTO. PROGRAMACION CENTROS PERIFERICOS.  
15,00: TELEDIARIO  
15,35: EL COCHE FANTASTICO. "Un buen trabajo"  
16,30: TOCATA  
17,00: VUELTA CICLISTA A CATALUÑA.  
17,30: ¡LA TARDE, VAYA TARDE!  
18,25: AVANCE TELEDIARIO  
18,30: LA TIERRA DEL ARCO IRIS  
19,00: EL PLANETA IMAGINARIO  
19,25: ATLETISMO

21,00: TELEDIARIO.  
PUNTO Y APARTE  
21,55: VIENTO, MAREA Y BARRO  
22,25: SESION DE NOCHE.  
00,15: TELEDIARIO  
00,45: TELEDEPORTE  
**SEGUNDA CADENA**  
18,45: CARTA DE AJUSTE  
18,59: APERTURA Y PRESENTACION  
19,00: AGENDA  
19,15: MANOS ARTESANAS.  
19,30: ALICIA EN EL PAIS DE LAS MARAVILLAS  
20,05: BAJO EL MISMO CIELO  
20,30: CON LAS MANOS EN LA MASA.  
21,00: ATLETISMO  
"Gran Premio de Roma".  
22,00: FIN DE SIGLO  
23,45: CAROLL BURNETT.  
"Episodio n.º 7".  
00,10: TIEMPO DE CREER  
00,25: SUSPENSE. "Cine Mudo"

**OCASO, S.A.**  
Seguros y Reaseguros

Oficinas:  
Jardín del Recreo, 2  
(Frente estación de autobuses)  
Telf. 21 12 20  
Telf. Ambulancias  
22 22 50

Su cita con...  
**AVILA**  
1503 Khz

Este es el punto.  
Radiocadena Española

TRIBUNA LIBRE

Muerte en la sinagoga

Un periódico nacional, el pasado domingo, iniciaba con estas palabras su editorial: "La matanza cometida a sangre fría en la sinagoga Nev Shalom, de Estambul, es un crimen tan horrible que supera todos los calificativos".

La crónica diaria que nos dice de los atentados terroristas se acentúa en estos momentos. La escalada brutal, ciega de odios, parece que no ha de tener fin. Una furia fría, indiscriminada, siega vidas inocentes por doquier, y en los puntos más lejanos entre sí de la geografía terrestre, salta la llama del terror cobarde y su reguero impío de muerte y destrucción.

No es intención del que escribe analizar las causas, muy hondas y complejas, que generan estas aberraciones inhumanas, impropias hasta en los seres irracionales. Solo ateniéndose al hecho real de la sinagoga de Estambul, ni siquiera pretendo señalarle cuan-

titativamente como un hito significativo entre los múltiples atentados padecidos en el mundo. Pero sí quiero resaltar el simbolismo trágico que en sí mismo tiene.

En el silencio y recogimiento del templo —todo templo es sagrado—, cuando los hombres se reúnen fraternalmente para comunicarse con su Dios, confiados en su misericordia, en esa debilidad digna de la indefensión que busca la íntima fortaleza para proseguir el duro camino de la vida; en la paz y la calma benefactora que genera la comprensión, la tolerancia, el respeto y el bien, la barbarie armada irrumpe con la segadora automática a la Divinidad, aún remata su acción regando de bombas el recinto de la oración para masacrar a los supervivientes. No se quiere acabar sólo con la vida; se quiere aniquilar a la fe y a la esperanza.

Nuestras más hondas raíces, como cristianos, contacta están

Por Rubén Fuentes

con la milenaria sinagoga. Por eso nuestro estremecimiento y nuestro horror ante el crimen perpetrado en la Nev Shalom nos deja un frío tético dentro del alma, un pasmo letal que puede matar a la esperanza.

Pero hay que volver, una y mil veces, con fervor renovado al salmista, aunque sea en susurro ante la explosión de tanta barbarie:

"Porque a tí suplico, ¡oh Yavé! / De mañana tú escuchas mi voz; / temprano me pongo ante tí y espero".

Más yo, fiado en la muchedumbre de tu piedad, / entro en tu morada / y me prosterno ante tu santo templo, / en tu temor".

Desde este rincón de Castilla quede fijado un recordatorio de esta matanza en la sinagoga de Estambul —víctimas inocentes que claman al cielo con clamor imperecedero. Es posible que entre ellas ese clamor fuera articulado en sefardí, en arcaico castellano...

«No confíes a nadie los secretos que desees guardar».

J. Bodson.

EL QUIOSCO

La reforma del impuesto sobre la renta

Desde hace unos meses, y especial desde el inicio del verano asistimos a una ofensiva de artículos y declaraciones cuyo denominador común consiste en propugnar una reforma radical del impuesto sobre la renta de las personas físicas. El fenómeno reviste dos características peculiares: la primera de ellas consiste en que los principales valedores de la tesis de reforma son precisamente los padres del actual impuesto sobre la renta, a cuya implantación contribuyeron decisivamente hace apenas unos años; la segunda consiste en la poca polémica que han suscitado en nuestro país las nuevas tesis, inspiradas por la reforma fiscal de Reagan en Estados Unidos. La Administración calla, esperando tal vez que el silencio se ahogue, como tantas otras veces, todo aquello que puede perturbar el complejo discurrir del engranaje burocrático.

Y, sin embargo, el tema bien merece un debate a fondo. En Estados Unidos, el proyecto de reforma fiscal que ahora se encuentra en el senado ha sido debatido ampliamente en la Administración y en los medios especializados. A diferencia de lo que se propone ahora en España, el proyecto aborda no sólo la fiscalidad sobre los particulares sino también el impuesto de sociedades. Globalmente se pretende transferir una carga impositiva del orden de los 120.000 millones de dólares desde los particulares hasta las empresas, que no se verán afectadas por igual; en general las industrias modernas, poco consumidoras de capital, se verán beneficiadas mientras que las más antiguas, como la siderurgia, por ejemplo, pagarán más impuestos.

De momento, nadie habla en España de modificar la fiscalidad de las sociedades, de tal forma que las propuestas de reforma se refieren exclusivamente al IRPF. La idea avanzada consiste en suprimir los tramos del actual impuesto (más de 30) y reemplazarlos por uno o dos a lo sumo. También se suprimiría la práctica totalidad de las desgravaciones actualmente en vigor. Las razones de esta drástica propuesta se encuentran, según sus autores, en la complejidad del

actual impuesto sobre la renta, que lo hace prácticamente inadministrable, y en la necesidad de luchar contra el fraude fiscal; al reducir las cuotas se supone que se reducirá también la incitación al mismo.

"El País", 8-9-86

Lucha civil y lucha militar

Durante mucho tiempo los Estados democráticos, azotados por la creciente y generalizada amenaza terrorista, han intentado mantener este especial tipo de delincuencia en el terreno de lo penal común. Consecuentemente, tan indeseable como progresivo fenómeno ha sido tratado o se ha intentado tratar no obstante su especificidad, como un aspecto más de la seguridad ciudadana, aun reconociendo su gravedad. Los terroristas no eran más que unos delincuentes más que perturbaban la seguridad rural y ciudadana.

A esta actitud, digamos estrictamente legalista, como en principio corresponde a un Estado de Derecho, han respondido las diferentes y cada vez más numerosas organizaciones terroristas que actúan sobre y contra el mundo libre con una también progresiva sofisticación y complejidad en el adiestramiento de sus miembros y en el empleo de medios de agresión. Desde el vulgar pistoletazo o el artefacto artesanal de "fabricación casera" hemos llegado, a través de la utilización variada en sus formas de toda clase de explosivos, hasta el lanzamiento de misiles. Incluso la imaginación literaria comienza a no descartar la utilización de armas nucleares.

Quiere decirse que este modelo de delincuencia se aleja cada vez más de la que pudiéramos denominar como normal o común y no parece que pueda ser tratada como tal con "lucha civil" y exclusivamente policial. El entrenamiento, la organización y actividad terroristas ofrecen cada día que pasa perfiles más acentuados de carácter paramilitar o incluso militar, en su modalidad de lucha de guerrillas, que rebasa claramente las posibilidades policiales normales, pensadas y diseñadas para el enfrentamiento contra las formas comunes de agresión a la seguridad ciudadana.

Manuel Monzón, en "ABC", 8-9-86

CARTAS PARA EL DIALOGO

A nuestros comunicantes

Son numerosos los escritos que diariamente llegan a nuestra Redacción. Unos, en forma de cartas, otros como colaboraciones literarias, poesías, etc. Respecto a las cartas, sólo serán publicadas aquellas cuyos autores estén plenamente identificados reservándose la Dirección la facultad de reducir los escritos.

En cuanto al resto de las colaboraciones, es imposible, materialmente, publicarlas todas por lo que EL DIARIO agradece a los autores su envío no garantizando su publicación.

No habrá adelanto de las elecciones municipales

Sr. D. José Manuel Serrano Alvarez,  
Director de "El Diario de Avila"

Muy señor mío:  
De nuevo en el ejemplar de nuestro "Diario" del día 30 de agosto, vuelve a mostrar usted su reserva mental sobre un posible adelantamiento de las elecciones locales respecto a la fecha normal de expiración del mandato, pues desconfía de la veracidad de las declaraciones del vicepresidente del Gobierno, señor Guerra, que las anuncia para los primeros días de junio de 1987.

Permítame expresarle mi opinión al respecto en términos jurídicos, sin entrar por tanto en consideraciones de tipo político, en este caso.

La Constitución de 1978 establece que tanto el Congreso como el Senado son elegidos por cuatro años por lo que el mandato de los diputados y senadores termina cuatro años después de su elección "o el día de disolución de la Cámara" (arts. 68,4 y 69,6). El artículo 115 de nuestra Carta Magna, faculta al presidente del Gobierno, bajo su exclusiva responsabilidad y pre-

via deliberación del Consejo de Ministros, para proponer la disolución del Congreso, del Senado o de las Cortes Generales, que será decretada por el Rey.

En todos los regímenes parlamentarios el presidente del Gobierno, puede disolver el Parlamento y normalmente lo efectúa en fecha próxima a su término natural y cuando estima es el momento más favorable para el partido que lo sustenta, tratando de asegurar su éxito en las elecciones siguientes. Esto es así, lícito jurídicamente y normal en la vida política.

Pero aunque el presidente del Gobierno pueda, como queda dicho, disolver las Cortes Generales antes de la terminación del mandato de cuatro años, en la legislación actual no existe, o al menos el que esto escribe no la conoce, norma que faculte al presidente del Gobierno o autoridad alguna, a disolver las corporaciones locales antes de su término legal de cuatro años y por tanto convocar elecciones locales anticipadas. Perdóne que cite disposiciones legales al respecto pero, aunque no sea muy periodístico es, en este caso, inevitable.

La disposición transitoria seguida de la ley 39/78 de 17 de julio, elaborada y aprobada por las Cortes Generales para regir las primeras elecciones locales del nuevo régimen político, que se convocaron por R.D. 117/1979 de 26 de enero tomando posesión y constituyéndose los Ayuntamientos elegidos el 19 de abril de 1979, dispuso que el mandato de todos los miembros de los Ayuntamientos, Diputaciones Provinciales... será de cuatro años, a cuyo término se renovarán las Corporaciones en su totalidad.

Lo dispuesto al respecto se cumplió pues las elecciones de 1983 fueron convocadas por R.D. 448/1983 de 9 de marzo, constituyéndose los Ayuntamientos elegidos el 23 de mayo del mismo año, rigiéndose por la misma ley que las anteriores con las modificaciones introducidas en la norma por la Ley Orgánica

6/1983 de 2 de marzo; según el artículo tercero de la norma legal el mandato de los miembros de los Ayuntamientos, Diputaciones provinciales... será de cuatro años contados a partir de la fecha de la constitución de las Corporaciones respectivas (es decir los Ayuntamientos hasta el 23 de mayo de 1987). Una vez finalizado su mandato los miembros de las Corporaciones locales cesantes continuarán en funciones, sólomente para la administración ordinaria hasta la toma de posesión de sus sucesores. Como comprenderá usted se contempla una posibilidad de prórroga breve del mandato, nunca una cercenación del mismo. Esta es la legislación aplicable a las corporaciones que actualmente gobiernan o administran nuestros ayuntamientos y diputaciones. El acortamiento de su período de mandato y por ende la convocatoria anticipada de elecciones locales carece hoy de base legal; se me dirá que cabe modificarlo y es cierto, pero evidentemente el Gobierno no lo propondrá a las Cortes Generales, más cuando éstas acaban de aprobar, casi por consenso, la Ley Orgánica 5/1985 de 19 de junio de Régimen Electoral General y que regirá en las confrontaciones electorales que se celebren en lo sucesivo en el ámbito general, autonómico y local, en la que en su artículo 194 de nuevo se recalca el que el mandato de los miembros de los Ayuntamientos es de cuatro años contados a partir de la fecha de su elección. Esta norma que se ha hecho ya tradicional en el derecho electoral local, va a ser difícil de romper en lo sucesivo.

Estén pues nuestros ediles y diputados provinciales tranquilos, que cumplirán totalmente su mandato y preparen con sosiego las nuevas elecciones que se podrán producir en la normalidad democrática que todos deseamos.

Con un cordial saludo,

José Antonio Familiar Sánchez

AVILA MEDIEVAL

LLEGARÁ EL DÍA EN QUE LOS VEHÍCULOS NO PONGAN REPAROS A LAS ORDENES DE SUS CONDUCTORES...



**Avila**

Según la Delegación Territorial de Bienestar Social

**La fuente de La Encarnación, única potable**

Avila. Redacción.

Según nos informa la sección de Farmacia de la Delegación Territorial del Bienestar Social el estado de las fuentes de la capital es el siguiente tras el muestreo realizado con la recogida de aguas el pasado día 27 de agosto: fuentes potables: fuente de la Encarnación. Fuentes no potables: Fuente de Sonsoles de Abajo, fuente del Pradillo, fuente Nueva, fuente Buena y la fuente del Polígono.

Como se sabe y a pesar de los resultados de estos análisis, los avilenses siguen haciendo uso de estas fuentes y consumiendo un agua que consideran mejor que el de abastecimiento.

**Nueva iluminación en Aldea del Rey Niño**

Avila. Redacción.

El pasado domingo, a las 9,30 de la noche se produjo la inauguración del nuevo alumbrado del "Barrio Nuevo" de Aldea del Rey Niño. En ocho calles de este barrio de edificaciones tipo chalet con viviendas unifamiliares que es una extensión de este municipio anexionado, han sido colocados 3 ó 4 báculos y 24 farolas de pared con lo que se ha dado iluminación por primera vez a esta zona que permanecía a oscuras desde que se iniciaron las primeras construcciones. Junto a la colocación de las farolas ha sido preciso elaborar todas las canalizaciones y vía de conducto para la luz, y se han puesto nuevas luminarias. A la vez que esta nueva iluminación se ha producido la renovación de distintos focos de luz de la Aldea del Rey Niño, según nos informa Santiago Gutiérrez de la Peña, concejal de Iluminación, y el cambio de algunas farolas antiguas junto con la reparación de algunas luminarias.

En el acto de inauguración de esta nueva iluminación estuvieron presentes: Mario Galán, alcalde de Avila, los concejales Santiago Gutiérrez de la Peña, María Jesús Jubín, Lorenzo López, los diputados provinciales Luis Benito y Agustín Sahagún y el alcalde pedáneo de Aldea del Rey Niño. Tras la misma, se celebró un ágape en los salones del antiguo Ayuntamiento de la localidad.



Ayer quedó constituido en la Delegación Territorial de Agricultura, el Consejo Provincial de Montes LUMBRERAS

Para conocer y promover planes de mejoras

**Constituida la Comisión Provincial de Montes de Avila**

Avila. Redacción.

En la mañana de ayer lunes día 8, se constituyó en la Delegación Territorial de la Consejería de Agricultura, Ganadería y Montes, por su titular José Lucena Navarro, la Comisión Provincial de Montes de Avila que el Decreto 72/1985 de la Junta de Castilla y León establece.

La composición de dicha Comisión Provincial de Montes es paritaria entre la Administración autonómica y los Ayuntamientos propietarios de Montes de Utilidad Pública.

La preside el delegado territorial de Agricultura y actúa como vicepresidente el delegado territorial de Presidencia y Administración Territorial siendo la representación de los municipios la constituida por: el presidente del Asocio de Villa y Tierra de Avila, el alcalde de Avila, el presidente de la Mancomunidad de Municipios del Valle del Tiétar, el alcalde de Pedro Bernardo y los alcaldes de los Ayuntamientos de Candeleda, San Bartolomé de Pinares, Navalunga, Santa Cruz del Valle, Hoyo de Pinares. El resto de la representación de la administración autonómica la constituyen: el jefe de la Sección de Montes de la Delegación Territorial de Agricultura el Coordinador de los Planes de Promoción y Ordenación de las zonas de Agricultura de Montaña de Avila y tres funcionarios de Agricultura adscritos a la Sección de Montes de la misma, encarga-

dos de la gestión forestal de diferentes comarcas de Avila.

**COMPETENCIAS**

Las competencias de la Comisión Provincial de Montes serán las de:

—Conocer e informar el Plan de Mejoras anual de los Montes de Utilidad Pública de la Provincia.

Promover, conocer e informar los Planes especiales de Inversiones que con cargo a los Fondos de Mejoras de los Montes de Utilidad Pública se aprueben.

Aprobar las cuentas justificativas de las inversiones realizadas en el Fondo de Mejoras.

Proponer cuantas medidas para la conservación, mejora y aprovechamiento de los Montes de Utilidad Pública crea conveniente.

La Comisión se reunirá cuantas veces lo decidan sus miembros o el presidente y obligato-

riamente al inicio y final de año para aprobar Planes y justificación de inversiones.

El artículo 5.º del decreto anteriormente citado dispone que cada Comisión de Montes abrirá una cuenta en una entidad bancaria a su nombre, en la que ingresarán los porcentajes de los aprovechamientos que, de acuerdo con las disposiciones vigentes, deban aportar las Entidades Locales para su inversión en mejoras forestales.

Las entidades locales aportarán el 15% de importe de los aprovechamientos de sus montes catalogados, para la constitución de un fondo destinado a inversiones en mejoras forestales, en la forma señalada en el Decreto 2479/1966, de 10 de septiembre, con las acomodaciones y modificaciones expresadas en el decreto 72/1985, de 18 de julio, sobre el Fondo de Inversiones en Mejoras Forestales de los Montes de Utilidad Pública.

Las disposiciones de pagos que se produzcan de acuerdo con los planes aprobados corresponderán conjuntamente al delegado territorial de Presidencia y Administración Territorial y al delegado de Agricultura, Ganadería y Montes de la Junta de Castilla y León.

Comenzó esta mañana

**Fiesta del Gremio de Hostelería**

Avila. Redacción.

Hoy martes, 9 de septiembre, el gremio de hostelería celebra las fiestas en honor de su patrona Santa Marta. Con este motivo hay programadas una serie de actividades entre las que destacan la Santa Misa a las 11 horas en la Basílica de San Vicente; a las 11,30 diversos concursos de cerveza, vino y juegos infantiles; a las 5 de la tarde, vaquillas y concurso de calva en la finca de Andrés Hernando, dehesa de Marilín, a las 7,30 I campeonato de fútbol sala. Ayer lunes ya se jugaron las semifinales y a las 11,30 verbena popular con el grupo Titanes en las Pistas Piscina Tiro de Pichón. La recogida de las invitaciones se puede realizar en el pub "Vénetica".

**Celebración de las bodas de plata**

**Reencuentro de la promoción de maestros de 1961**

Avila. G.B.

Los maestros nacionales que terminaron la carrera el año 1961 celebraron el pasado sábado día 6 sus Bodas de Plata como enseñantes. La celebración de la misma consistió en una misa celebrada en el Santuario de Nuestra Señora de Sonsoles, donde el oficiante, Jesús Galán, habló de la trascendencia y la importancia del magisterio y tuvo unas palabras de recuerdo para los maestros de la promoción ya fallecidos. Tras la ceremonia se produjo la visita de los maestros a la Escuela de Formación del Profesorado donde pasearon por diversas aulas y se habló de temas referidos al magisterio, acompañados de los profesores de la promoción Jesús Cillán y Jesús M.ª Rodríguez. Tras esta visita tuvo lugar una comida de hermandad en el Mesón el Sol donde se recordaron anécdotas y hechos de la época de estudiantes. En la alegre sobremesa se repartieron regalos como colofón a esta jornada en la que compañeros que no se habían vuelto a ver desde que terminaron la carrera se dieron cita en nuestra ciudad para pasar un día agradable juntos. Todos salieron felices de este encuentro y prometieron volver para celebrar las Bodas de Oro.

**Empresa nacional líder en su ramo**  
SOLICITA  
para su red comercial  
**REPRESENTANTE**

OFRECE:

- Importante muestrario de papel impreso, bolsas y fantasías para la envuelta en todo tipo de establecimientos.

Interesante para vendedores introducidos en el comercio en general, que trabajen artículos afines. Posibilidad de muy elevados ingresos en comisiones.

Escribid a COBRE, S.A., apartado 3.176, Zaragoza (garantizamos absoluta discreción y respuesta).

**C. HOYOS FITTO**  
Riñón y vías urinarias

Avda. José Antonio, 8-1º Dcha.  
**CONSULTA DE 4 A 7**  
Lunes, miércoles y viernes  
Teléfonos 22 51 69 - 22 47 83

C.S. N.º 9

**J. Morais Luque**  
Tocoginecólogo

CONSULTA

Previa petición de hora.  
Paseo de D. Carmelo, 22  
Teléfs.: 22 18 08 - 21 23 81

**Técnico de Empresas y Actividades Turísticas**

Título Equivalente a diplomado universitario (Enseñanza Oficial)

REQUISITOS DE INGRESO

- C.O.U.
  - Formación Profesional 2º Grado.
- Duración de los estudios: **3 cursos académicos**

**Escuela de Turismo (Salamanca)**

Información y matrículas:

Secretaría de la Escuela  
C/ Torres Villarroel n.º 1.  
Tlfno. (923) 22 64 98 - SALAMANCA



José Ramón Fidalgo López, ganador del concurso de Fotoparacaidismo.

LUMBRERAS



Alvaro Miguel López Tejada, de siete años, fue el concursante de menor edad.

LUMBRERAS

Organizado por la Asociación Provincial de Fotógrafos Profesionales de Avila

## Entregados los trofeos del concurso "Fotoparacaidismo"

Avila. Redacción.

A última hora de la tarde de ayer tuvo lugar en la discoteca Copacabana el acto de entrega de trofeos correspondientes al concurso fotográfico denominado "Fotoparacaidismo", convocado y organizado por la Asociación Provincial de Fotógrafos Profesionales de Avila durante las pasadas fiestas de verano. Se trataba del primer concurso convocado para aficionados por los fotógrafos profesionales abulenses, y tanto el espectáculo en torno al cual se organizaba, como la partici-

pación, hicieron que constituyera un éxito.

El ganador del concurso, José Ramón Fidalgo López, recibió el trofeo de manos del presidente del Centro de Iniciativas y Turismo de Avila, Gonzalo Grande. Los siguientes premios correspondieron a Matías Rodríguez Martín, Pedro Javier Gutiérrez García, César Encabo, Luis Alberto Plaza Martín, Mario Lastra Martín Grande, Francisco Sánchez Toribio, Antonio Borregón Moreno, Angel Hernández Muñoz, Mateo Julio Martín Delgado, Carmen Pérez González, Antonio

Sánchez Martín, Antonio López Muñoz, Jesús M. Martín Ramos y Françoise Landigallería. Hubo, además, un premio especial para Alvaro Miguel López Tejada que, con siete años de edad, fue el concursante más joven.

En el acto estuvieron presentes el presidente y miembros de la directiva de la Asociación Provincial de Fotógrafos Profesionales de Avila, así como directivos de la Federación Abulense de Empresarios, a la que pertenece la Asociación Profesional de los fotógrafos.

## IV Jornadas Pedagógicas de Avila

Avila. Redacción.

Los próximos días 10, 11, 12 y 13 de septiembre se celebrarán, organizadas por el Concejo Educativo de Castilla y León, las IV Jornadas Pedagógicas de Avila con el lema "por una escuela viva". Unos 300 maestros de la provincia participarán de estas jornadas a celebrar en los locales de E.P.A. y C.E.P.

El programa de las jorna-

das incluye diversos cursos y talleres, seminarios sobre proyectos educativos, escuelas rurales, educación sexual en la escuela, etc., presentación de experiencias sobre la integración escolar, la formulación y experimentación de la E.G.B., escuelas infantiles, animación a la lectura, etc. Debates sobre el Estatuto del Profesorado, selección, acceso, jornada, derechos y deberes del profesorado, carrera docente y retribuciones, etc.

## Aumenta el número de zonas nocivas para el baño

Avila. Redacción.

Continúa aumentando en la provincia de Avila el número de zonas nocivas para el baño, según los últimos análisis efectuados por la Delegación Territorial de Bienestar Social, correspondientes a la última quincena de agosto.

Las zonas nocivas para el baño han pasado de ser 22 a 29, mientras que las zonas aptas o tolerables han descendido de 22 a 20.

Según la relación de la Delegación de Bienestar Social, son zonas novicas para el baño: La Adrada: presa Las Gorroneas (Garganta de los Molinos); El Arenal: "Puente Narrajo" (río Arenal) y Los Molinos, del mismo río; Arenas de San Pedro: Piscina Pelayos y Piscina Municipal en los ríos Pelayos y Tormes; Barco de Avila: Orbezo y Puente Viejo (río Tormes); Becedas: Piscinas naturales (río Becedillas); Bohoyo: Puente Bohoyo (río Tormes); Burgohondo: Puente Nuevo (río Alberche); Candeleda: Charco Carrera, La Barranca y Palomar (Gargantas); La Carra: La Bruja (río Aravalle); Gavilanes: Presa el Escurrellejo (Garganta del Chorro); La Horcajada: La Máquina (río Tormes); Hoyos del Espino: Las Chorreras (río Tormes); Llanos de Tormes: El Cuervo (río Tormes); Mombeltrán: Playas Blancas (río Ramacastañas); Nava del Barco: El Molino (Garganta Galingómez); Navalanguilla: Puente de Navalgujo (G. de los Caballeros); Naverredonda de Gredos: Salto del Molino y Valdeascas (río Tormes); Navatagordo: Puente del Morisco (río Alberche); Pedro Bernardo: Puente Garganta la Eliza (R. Gargan-

ta); El Tiemblo: Puente Nuevo y Charco el Cura (P. Burguillo); y Tormellas: Puente Tormellas y Garganta de los Caballeros.

Las zonas de baño tolerables son: Hoyos del Espino: Puente del Duque (río Tormes); Navarredonda de Gredos: Navatormes (río Tormes); Puerto Castilla: (G. Solana, río Aravalle); Santiago de Tormes: Puente Aliseda (río Tormes); Umbrías: Puente Casas de Abal (río Gil García); Villarejo del Valle: Los Placeres (G. Los Placeres); y Villarejo: Los Castañares (G. Los Castañares).

Las zonas de baño aptas: El Barraco: Antes y después Puente Garganta (P. Burguillo); Barco de Avila (P. Cachagranos, río Tormes); Casavieja: Charco de las Cabras (G. Cachorreras; Guisando: Charco Verde (Galayes); Hoyo de Pinares: Salto del Pantano (r. Becedas); Navatejares: Charco Redondo (r. Tormes); Peguerinos: Piscina Natural (r. Parra); Solama de Avila: Garganta (r. Garganta); El Tiemblo: Piquer y Charco las Cabras (P. Burguillo); y Umbrías: La Canaleja (río Aravalle).

Con respecto a la relación publicada el sábado 23 de agosto si entonces eran 22 los tramos afectados la cifra se ha visto incrementada.

## Seminario de Estudios Sociales

FUNDACION PUBLICA

"SANTA TERESA" DE LA

EXCMA. DIPUTACION PROVINCIAL

Del 8 al 19 de septiembre ambos inclusive se encuentra abierto el plazo para formalizar la matrícula del Curso 1986-87, de los Estudios de Graduado Social, en la Secretaría del Centro sita en Plaza de Santa Ana, 7, Planta 5.ª, de 17 a 19 horas (excepto sábados).

Avila 8 de septiembre de 1986.

EL DIRECTOR DEL SEMINARIO



## ANIVERSARIO Y MISAS

Con motivo de cumplirse el séptimo aniversario del fallecimiento de D. FRANCISCO GARCIA GARCIMARTIN (q.e.p.d.), las misas que se digan el día 9, a las 12 de la mañana en la iglesia de la Magdalena, así como las que se celebren los días 10, 11 y 12, a las 7,30 de la tarde, en la iglesia parroquial de San Vicente, serán aplicadas por su eterno descanso.

## Normas de matrícula de septiembre en el Instituto Isabel de Castilla

Avila. Redacción.

En el tablón de anuncios del Instituto Isabel de Castilla de nuestra capital, se encuentran expuestas, desde ayer, las normas de matrícula extraordinaria de septiembre, para los alumnos que deseen formalizarla.

En el citado tablón de anuncios figuran las condiciones, fecha y demás aspectos relativos a la matrícula de septiembre.

En Roma, ante un grupo de peregrinos de la parroquia de San Antonio

## El Papa volvió a recordar su estancia en Avila

Avila. Fernando Sánchez.

Los meses del estío son propicios al descanso y a los viajes en mayor medida que los del resto de año. De nuestra ciudad y provincia han partido varias excursiones hacia la bella y monumental Italia.

Una de ellas ha sido propiciada recientemente por los Padres Franciscanos de la parroquia de San Antonio de nuestra ciudad. Concebida y desarrollada mitad viaje de esparcimiento cultural, mitad peregrinación, ha resultado todo un éxito de organización. Sus componentes han vuelto encantados, tanto por lo visto y oído como por la oportunidad brindada de cultivar valores tan destacados como la amistad y la mutua comprensión, amén de la posibilidad de empaparse del espiritualismo que rezuman lugares como Roma o Asís.

Sería vano e interminable describir la belleza y majestuosidad de los monumentos romanos, florentinos o venecianos por citar los de algunas ciudades. La realidad supera con creces lo que los textos nos muestran o lo que los amigos nos cuentan.

Cuatro momentos, en los que coincidimos la práctica totalidad de los viajeros, destacaron a lo largo de los días:

La audiencia papal que, como todos los miércoles, tuvo lugar el día 20 de agosto. La Sala Nervi, abarrotada por más de ocho mil personas cómodamente instaladas, era una muestra palpable de la unidad y universalidad de la Iglesia. Allí había gente de todas las razas, de todos los continentes, de todas las lenguas, hablando un mismo idioma y con un sentimiento común. Todos conocidos sin haberse visto nunca.

Especialmente emotivo para los avilenses fue el momento en que un sacerdote español testimonió al Papa el saludo y la adhesión de los allí presentes de habla hispana, presentándole seguidamente los grupos más significativos que asistían a su audiencia. En la sala resonó con fuerza el nombre de la parroquia de San Antonio de Avila. ¿Qué recuerdos se agolparían en la mente del Pontífice, tan admirador él de Teresa de Jesús y de Juan de la Cruz? La presencia de los avilenses entre aquella multitud de creyentes, las exhortaciones catequéticas pronunciadas en nuestra lengua y ese especial saludo a nuestra parroquia es una experiencia imborrable.

Así representaba para los peregrinos una curiosidad antes de llegar y fue una ducha de espiritualidad, de misticismo y de sencillez. La Eucaristía tenida en la diminuta capilla de La Porciúncula sonaba a solemnidad, oficiada con la natural emoción de quien se siente en la cuna de la Congregación y pone sus pies sobre las huellas dejadas por Francisco de Asís. Aunque parezca pueril hubo algunas lágrimas de emoción que expresaban claramente los

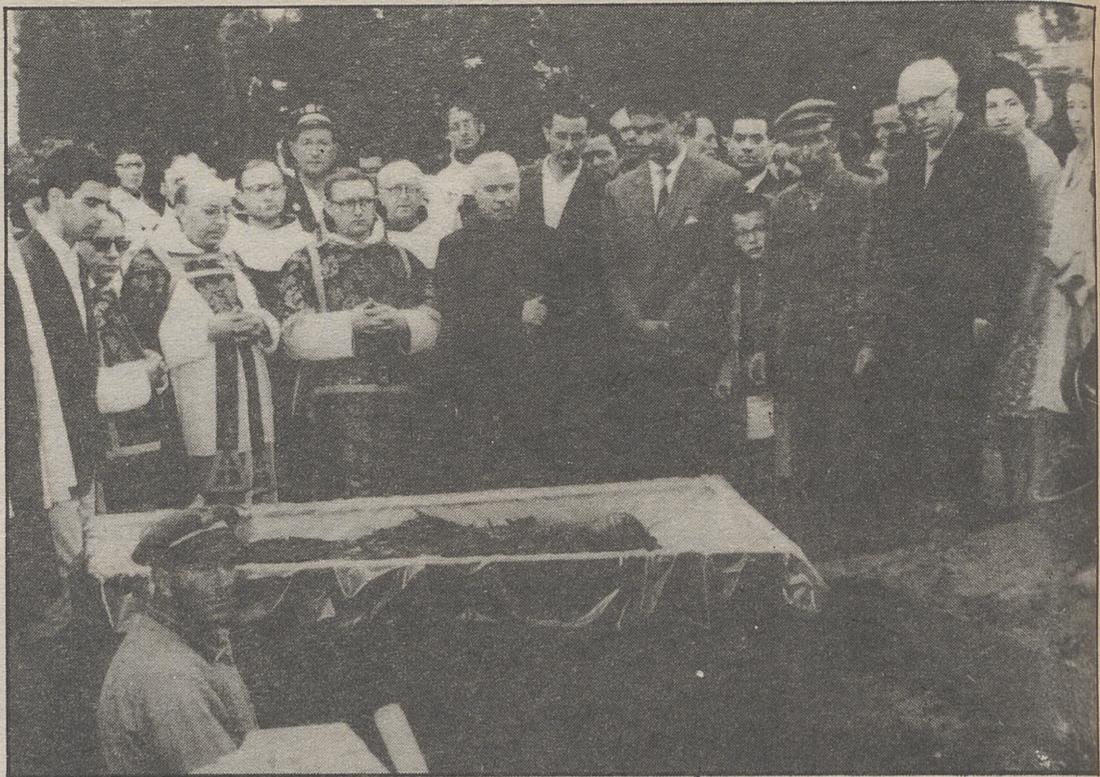
sentimientos que embargaban al grupo.

Un tercer momento, distinto completamente al anterior, pero significativo por otras razones para todos, fue la estancia en Venecia. Quien más, quien menos, ha oído hablar de sus canales, sus góndolas, sus monumentos. Verdaderamente estar en ella supone una gran gozada. Su recoleta Plaza de San Marcos, sus palacios, sus callejuelas estrechas, sus puentecillos, las isletas que rodean la ciudad, hasta el agua marina que forma charcos en la Plaza o en la mismísima Basílica de San Marcos cuando sube la marea, no son aspectos que se presten a una sencilla descripción. Atrás quedaba lo que significaba Asís; en Venecia dominaban sentimientos muy distintos.

Momento particularmente interesante por su espontaneidad y riqueza de pareceres se dio en el autocar cuando ya el viaje tocaba a su fin. Cada uno manifestó a los demás cuál había sido su experiencia personal más significativa. ¡Qué gama tan extraordinaria y tan rica de experiencias! Desde quién lloró en Asís, o admiró la sonrisa permanente de unas monjitas, hasta quien se sintió inmensamente grande y poderoso en la cúpula de San Pedro o no acierta a comprender la majestuosidad de los Papas renacentistas al presenciar la sencillísima tumba de Pablo VI.

Realmente, gracias a los regidores de la parroquia franciscana de San Antonio, ha sido un viaje memorable en todos los aspectos. Aún a pesar de lo apretado del programa y del tórrido verano romano, hasta hay quien ha tenido tiempo para aprender alguna palabra italiana (no muy ortodoxamente pronunciada, por cierto) y para enroscar espaguetis con tenedor y cuchara. Tiempo habrá de practicar hasta un próximo viaje. Deseos no faltan. Tan contentos y entusiastas regresaron, que han pedido a los franciscanos de San Antonio que organicen para el próximo verano, nada menos, qué a Tierra Santa y Egipto.

## HACE UN CUARTO DE SIGLO



La apertura del sepulcro fue contemplada por numerosas personas

ARCHIVO MAYORAL

El 8 de septiembre de 1961

## Abierta la sepultura del padre Balbino y traslado de sus restos mortales a La Santa

Avila. Redacción.

El día 8 de septiembre de 1961 se procedía en el Cementerio Católico de Avila a la apertura de la sepultura donde reposaban los restos del padre Balbino, fraile carmelita del convento de La Santa, del que se está llevando a cabo su proceso de beatificación. Ayer se cumplía, por lo tanto, el 25 aniversario de este suceso, que tuvo gran resonancia en nuestra capital y sobre el que se vertieron numerosos comentarios durante los días siguientes al hecho.

Están presentes en el acto el obispo de la Diócesis, Dr. Moro Briz, el Tribunal Eclesiástico que actúa en el Proceso, autoridades civiles y militares, el padre provincial de los carmelitas descalzos de Castilla con su consejo y RR. PP. testigos del proceso así como numerosos religiosos carmelitas, sacerdotes, representantes de las órdenes religiosas y gran cantidad de público.

Una vez identificada la caja mortuoria fue colocada en otro ataúd preparado al efecto. El padre provincial de Castilla, fray José Antonio del Niño Jesús, revestido de capa fluvial y asistido por los padres definidores, entonó un responso que se repetiría en la capilla del cementerio para después trasladar los restos a hombros de religiosos y familiares del padre Balbino del Carmelo hasta la iglesia de La Santa donde después de ser examinados por médicos, fueron expuestos en una urna de cristal en una capilla contigua a la del nacimiento de Santa Teresa.



Los restos del padre Balbino fueron trasladados al convento de La Santa.

ARCHIVO MAYORAL



En una urna fueron depositados los restos mortales.

ARCHIVO MAYORAL

CAVAS RAVENTOS CATASUS  
precisa

### DISTRIBUIDOR

Con organización de ventas, solvencia, seriedad e introducido en el mercado. Se ofrece: Producto de gran calidad y ayuda publicitaria. Interesados llamar Teléf. (93) 890-31-32, o escribir C/ General Prim, 7-9.

VILAFRANCA DEL PENEDES (BARCELONA)

Consultorio de Planificación Familiar

GLORIA  
CARMONA  
SAEZ

TOCGINECOLOGO

CLINICA SANTA TERESA

CONSULTA: Previa petición de hora de 4 a 5 tarde. Teléfono: 22 14 50  
C.M. n.º 37



KAISER  
Joyero

CADENAS Y MEDALLAS EN ORO Y PLATA

Pl. de Santa Teresa, 6

AVILA

**MANCERA DE ARRIBA**

**Diversas notas de la actualidad local**

Entre ellas, la instalación del teléfono automático y del nuevo reloj en el edificio del Ayuntamiento

Mancera de Arriba. Francisco Gutiérrez Barcala.

Tres aspectos bien diferenciados componen hoy este bloque de noticias que ha vivido esta localidad de Mancera y compartido con alegría por parte de todos los vecinos. Vayamos por partes:

**BODA**

Días pasados han contraído matrimonio la encantadora señorita Teresa Rodríguez "mesonera mayor" de esta comarca con nuestro buen amigo Jesús, profesor de E.G.B. El acto religioso se celebró en la iglesia parroquial de Peñaranda de Bracamonte y en un conocido restaurante peñarandino tuvo lugar un animado banquete nupcial al que asistieron numerosos invitados y amigos de los contrayentes.

Fueron padrinos de ceremonia el hermano de la novia Eladio Rodríguez García y la sobrina del contrayente María Juana Jiménez García. La feliz pareja emprendió viaje de novios por Galicia y Rías Bajas. Desde aquí vaya nuestra cordial felicitación y enhorabuena para los nuevos casados.

**TELEFONOS**

Otra agradable noticia para Mancera de Arriba ha sido la puesta en funcionamiento de los teléfonos automáticos. Hasta la fecha, han sido instalados 40 aparatos y es constante la demanda de los mismos por lo que esperamos que el número aumente. Un nuevo servicio que el vecindario ha visto con agrado y

que supone un importante logro en la agilidad y rapidez de las comunicaciones.

**YA LLEGO EL RELOJ**

Las obras del Ayuntamiento de la villa están a punto de concluirse y la alegría es general al contemplar el maravilloso edificio que queda y que va a albergar al Ayuntamiento. Ya trataremos de él otro día, porque realmente merece capítulo aparte. Hoy, la noticia en Mancera es la llegada del reloj que formará parte integrante, no sólo de la fachada del edificio sino de la vida de esta villa.

Bonito y gracioso en sus formas y detalles, musical en el canto de sus horas y fracciones, dotado de potentes altavoces que realizarán diversos servicios a la comunidad, es un importante y útil medio decorativo, dentro del nuevo y flamante edificio.

**TRES MOTIVOS**

Más de 600.000 pesetas ha costado el nuevo reloj, cuya colocación ha sido un verdadero espectáculo para el pueblo.

Tres motivos pues de alegría y satisfacción en Mancera. Alegría, vestida de novia en el enlace antes citado, esos teléfonos automáticos que ya están funcionando y, finalmente, ese musical canto de las horas que, a partir de ahora podrán escuchar todos los vecinos de Mancera de Arriba, ha compuesto esta actualidad local tras un mes, agosto, que se ha visto muy visitado, por las fiestas y por las vacaciones y que ahora ha visto iniciado ya el éxodo de sus visitantes y amigos.

**ARENAS DE SAN PEDRO**

**Tras las ferias y fiestas, un balance para meditar**

Arenas de San Pedro. Nino.

Se fue el mes de agosto. Se fueron las "ferias y fiestas" dejando un balance para meditar. Porque los espectáculos "de paga", incluidos los toros, arrojaron un considerable déficit y a los gratuitos la afluencia fue masiva. Con este balance provisional se impone cambiar de filosofía.

**NOVILLADA**

Unas mil personas se dieron cita en la plaza. Con tan escasa asistencia puede deducirse que, dado el cartel de toros y toreros, las pérdidas fueron cuantiosas. Y no es solamente la crisis el factor determinante de esta escasa afluencia porque, desde siempre, la "afición" no responde como cabía esperar. También, este año en que se cumple el veinticinco aniversario de la inauguración de la plaza, las fechas tardías han restado afluencia.

Del resultado artístico cabe poco que reseñar. Los novillos estuvieron por encima de los novilleros.

**CAPEAS Y TOROS DE FUEGO**

Tanto aquéllas como éstos gozan de gran predicamento y la afluencia es masiva. Este año, además, se ha variado el recorrido de la "capea", que es mucho más largo, para dar mayor emoción y espectáculo al encierro. Claro que, como las reses eran "respetables" los "valientes" disminuyeron. No hubo incidentes. Como no los hubo el primer día de los toros de fuego.

**GRUPOS FOLKLORICOS**

Han tenido un éxito total. Todas las noches en que han actuado, han puesto el Castillo a rebosar y ha sido preciso retirar las sillas del patio para dar mayor cabida al recinto. También el flamenco (este año ha sido novedad) ha contado con el favor del público. Hay que insistir en que estos espectáculos han sido de acceso libre.

Una vez más, se confirma la necesidad de convocar un magno certamen que podría llegar a la internacionalidad si los organismos provinciales y

autonómicos lo apoyaran.

**NOVEDAD A LA VIRGEN DEL PILAR**

Se ha solapado el comienzo con el final de las fiestas. Los PP. Franciscanos serán este año los encargados de las predicaciones durante el novenario que cuenta con las aportaciones de los devotos para aplicar los actos religiosos por familiares y amigos fallecidos y, en ocasiones, como acción de gracias por los favores que la Virgen concede.

El día ocho volverá a escucharse aquella plegaria que dice: Nuestra oración, Virgen Pia / escuchad de gracia llena / y no olvideis, Madre mía / que sois la Reina de Arenas.

**CAJA POSTAL DE AHORROS**

Pronto concluirán las obras de reacondicionamiento que están llevándose a cabo en la antigua cárcel para dar más relevancia a la Caja Postal de Ahorros, que los responsables están potenciando a todos los niveles.

El día uno de agosto tomó posesión como director de este nuevo establecimiento crediticio (nuevo por su nueva estructura) Francisco Sastre que lleva muchos años vinculado al servicio de Correos. Desde estas páginas, le deseamos, sinceramente, una gestión atinada y eficaz para que nuestro pueblo tenga nuevas posibilidades financieras y de desarrollo.

Por cierto que, cuando se jubile D. Miguel, se hará cargo de la dirección de la oficina de Correos Antonio Piris que ya es un arenense más. También al Sr. Piris le desamos lo mejor.

**FERIA DE ARTESANIA**

Nuestros lectores están al

corriente del éxito que ha alcanzado la Feria de Artesanía que se clausuró hace unos días en Mercado Grande de la Capital. Artesanos arenenses y de la zona han estado en esta esperanzadora muestra y han vuelto contentísimos del éxito comercial y del magnífico trato recibido. El cuero, el barro la mimbre y las alfombras fueron protagonistas. ¡Bien por la iniciativa de Salvador Cerrada!

Como anécdota quiero resaltar la felicidad que respiraban Conchita Cuenca y las componentes de la cooperativa de alfombras de nudo porque en su primera salida al escaparate público vendieron su primera obra. No ganaron dinero porque solamente cubrieron el gasto de los materiales pero era su promoción y la aprovecharon. También la aprovechó el comprador que ha conseguido una obra única a un precio excepcional. Este éxito primero ha puesto a estas trabajadoras como sigue poniéndoselas a la otra cooperativa de confección que sigue su singladura con vientos favorables.

**DEPORTES**

Las competiciones deportivas están a punto de comenzar. Nuestro futbolistas han superado las agujetas y se aprestan con denuedo para la próxima campaña. Las carreras populares y las competiciones en el polideportivo han sido un buen complemento.

**CODIGO POSTAL**

Está visto que correos está de actualidad. La mecanización se impone y quienes escriban a Arenas deberán poner un número que corresponderá al Código Postal. Este número es el 05400. Fácil de recordar para los desmemoriados.

Y nada más que añadir, salvo informar que los higos por aquí van muy atrasados y que, por fin, ha llovido con cierta intensidad. Casi desconocíamos el fenómeno. Empieza la recta final.

**NUEVO COLEGIO "PABLO VI"**

- Formación cristiana, con ideario propio
- PRE-ESCOLAR (3, 4 y 5 años)
- Máxima calidad, con mínimo coste.
- ENSEÑANZA GENERAL BASICA
- Enseñanza gratuita
- Clases complementarias

Una educación completa en modernas instalaciones.

**COMIENZO DE LAS CLASES:**

E.G.B.: Martes, día 16.

Pre-escolar: Miércoles, día 17.

**SOTILLO DE LA ADRADA**

Resultó herido en la corrida del domingo, con motivo de las fiestas patronales

**El novillero Gregorio Moreno, fue dado de alta ayer tarde**

Avila. Redacción.

Ayer tarde fue dado de alta por los facultativos del hospital Princesa Sofía de Madrid el novillero Gregorio Moreno que resultó cogido durante la celebración de una novillada el día 7, en la localidad de Sotillo de la Adrada.

El novillero, natural y vecino de Castillo de Vañuelas (Toledo), sufrió contusiones en cráneo, tórax y abdomen, teniendo que ser trasladado al citado centro sanitario donde se le mantuvo en observación.

Sobre las ocho de la tarde cuando Moreno Cruz (así se llama artísticamente) se disponía a recibir al sexto toro se cerró en tablas y no le dio salida al novillo que le propinó un fuerte golpe contra la barrera produ-

ciéndole una conmoción cerebral. Al ser trasladado a la enfermería y después de practicarle las primeras atenciones se recibió su ingreso en la clínica madrileña.

Moreno Cruz junto a Juan de los Reyes y Pedro Lara eran los encargados de lidiar la corrida del domingo que se encuadró dentro de los actos organizados con motivo de las fiestas patronales de Sotillo de la Adrada.



El pintor Santaúrsula, dando los últimos retoques a una de sus obras

ARCHIVO

**PIEDRAHITA**

**De nuevo, éxito rotundo del pintor Santaúrsula**

Piedrahita. Del Valle

Todos los años son muchos los artistas que presentan sus obras en Piedrahita a lo largo del verano, dentro de lo que llamamos jornadas culturales. Este año no han sido muy prolíferas por encontrarse la Sala de Sesiones del Ayuntamiento en obras de restauración, lugar en el que habitualmente se presentaban dichas exposiciones.

No obstante, en uno de los salones del restaurante "La Casona" de esta Villa, se ha clausurado con clamoroso éxito una exposición de acuarelas del pintor toledano "Santaúrsula", siendo adquiridas 23 de las 27 obras presentadas.

**LA FORMACION DE UN ARTISTA**

Santaúrsula, pintor autodidacta, nacido en Toledo en el año 1935.

A la edad de 15 años, comienza a aprender la profesión artística de "Damasquinado" en el taller del gran maestro toledano Juan Sánchez Ballesteros. El arte de los damasquinados, consiste

en incrustar metales preciosos (oro, plata, etc.) sobre acero, siendo imprescindible para esta profesión el dominio del dibujo artístico y ornamentación con su diversidad de estilos. Al mismo tiempo que Santaúrsula aprendía dicha profesión, visitaba diariamente la Escuela de Artes y Oficios de Madrid para estudiar dibujo artístico. Una vez aprendida esta profesión artística, vive en Madrid de este Arte, hasta que el 1970 decide fijar su residencia en Nürnberg (Alemania) donde comienza a pintar de una forma intensiva, visitando la escuela de desnudo al natural del Profesor Alemán Huber.

**EXPOSICIONES**

A partir de 1973 comienza a exponer sus obras en numerosas ciudades alemanas, entre otras: Nürnberg, Wendelstein, Langwasser, Feucht, Sindelfingen, Munich, Essen y Altdorf.

El año pasado expone en Barco de Avila por primera vez en España, de forma individual, donde el éxito fue total, siendo adquiridas un 90% de sus obras, éxito que se repite de nuevo este año en Piedrahita.

El pintor quiere desde aquí dar las gracias a este generoso público de la Villa de Piedrahita, que tan calurosa acogida le ha ofrecido. Asimismo promete el artista, celebrar una exposición en 1988 dedicada sólo y exclusivamente a Piedrahita y sus pueblos indicándonos que piensa ubicar su residencia por estos alrededores.

**FONTIVEROS**

**Muñoz Quirós, pregonero de las fiestas**

Fontiveros. Francisco Gutiérrez Barcala.

Tal y como les anunciábamos en la anterior crónica, la Villa de Fontiveros está ultimando los preparativos de sus fiestas en honor de San Ci-

priano. Y fiel a su cita, el alcalde de la Villa, José Zurdo Maroto quedó en adelantarnos el programa de festejos. Hoy nos ha dado ya un avance del primer acto de las fiestas que se celebrará el día 12 de septiembre, viernes, por la tarde.

Será el acto de la presentación y coronación de la reina y sus damas de honor y a la vez tendrá lugar el pregón de las fiestas.

**ANTICIPO DE PROGRAMA**

Mientras se ultiman los nombres de la reina y damas, ya podemos adelantarles que el pregonero de las fiestas de San Cipriano 86 será un personaje muy conocido y querido en Fontiveros, José María Muñoz Quirós, un hombre de nuestras letras, un hombre de nuestra poesía, pero, sobre todo, un hombre de Fontiveros. No en vano ha sido ya "Juglar en Fontiveros, solar de la Poesía". En repetidas ocasiones hemos tenido la oportunidad de charlar con él y de constatar el gran amor que siente hacia Fontiveros y hacia San Juan de la Cruz y estamos seguros de que su pluma, de su voz y de su corazón, escucharemos

un precioso pregón el próximo día 12.

Un pregón que estará precedido por un cordial saludo de nuestro alcalde S. Zurdo Maroto y que contará en las tareas de presentación con el correspondiente de este periódico como parte integrante también de las fiestas de esta Villa.

El nombramiento ha sido recibido con gran alegría y reina enorme expectación por escuchar al juglar de fontiveros, al amigo poeta abulense Muñoz Quirós.

**FALLECIO UN GRAN AMIGO DE FONTIVEROS**

También queremos recoger hoy la tristeza que ha causado en todo Fontiveros y su Comarca el fallecimiento, inesperado, en la vecina localidad de Peñaranda de Julio Díaz Tolosa, propietario de la Cafetería Restaurant "Mar-

bella" víctima de una irreversible y rápida enfermedad.

Al acto del sepelio y con el fin de testimoniar el último adiós a Julio se desplazaron muchos fontiveros y moraños que, junto con los peñarandinos, llenaban la monumental iglesia parroquial. La amistad de Fontiveros y su Comarca hacia Julio era doble. Por un lado, muchos de los actos sociales de toda esta comarca —bodas, bautizos, comuniones, etc.— se han celebrado en sus salones. Por otro lado, Julio era el encargado, desde hace unos años de servir el tradicional "cocido sanjuaniego" con lo que eran muchas las relaciones existentes. Eso y las excelentes cualidades que adornaban su figura y su persona motivaron esa masiva afluencia de asistentes que rindieron su último tributo de admiración y simpatía hacia Julio, hacia el amigo Julio. Descanse en paz.

**MADRIGAL DE LAS ALTAS TORRES**

Con un pregón del presidente del Senado

**El día 13 se inician las ferias y fiestas en honor del Santísimo Cristo de las Injurias**

Avila. Redacción.

Acompañado de un atento saludo del alcalde presidente del Ayuntamiento de Madrigal de las Altas Torres, Florentino García Calvo, hemos recibido un ejemplar del programa oficial confeccionado con motivo de las próximas Ferias y Fiestas que, en honor del Santísimo Cristo de las Injurias se van a celebrar en la referida villa madrigalense.

Los actos con tal motivo organizados se iniciarán el sábado, día 13 y se desarrollarán después con arreglo al siguiente orden de los mismos:

A las 12 del mediodía y anunciado por el viejo reloj de la Villa un gran repique de campanas y el disparo de los tradicionales cohetes darán el comienzo de las fiestas en honor al Cristo de las Injurias.

A las 16 h., final de calva; a las 17 h., final de mus; a las 17 h. inauguración de la biblioteca municipal (exposición de los pregones del "alcalde Tierno"). Esta exposición permanecerá abierta durante todas las fiestas desde las 13 a las 15 horas.

A las 19 h., concierto de órgano en la iglesia parroquial.

A las 21 h. Verbena en la plaza de San Nicolás (pregón de fiestas y coronación de "majas").

A las 22,30 verbena y fuegos de artificio en la plaza del Cristo.

**DOMINGO, 14**

Al despertar el alba diana floreada a cargo de la banda municipal, que como de costumbre recorrerá las calles de la villa.

A las 12 h. misa solemne en honor del santísimo Cristo de las Injurias, oficiada por el señor cura párroco de la Villa, a continuación, procesión.

A las 13,30 h. fútbol infantil.

A las 16 h. en el campo municipal, partido de fútbol entre los equipos A.D. Los Pinos (Madrid) - C.F. Madrigal.

A las 19 h. desfile de "majorettes", carrozas, gigantes y cabezudos. A las 10 h. teatro.

**LUNES, 15**

A las 11 de la mañana dará comienzo el primero de los tradicionales encierros al estilo de la Villa. Se anunciará la llegada de las reses con repique de campanas y cohetes.

A las 6 de la tarde, primera novillada.

**MARTES, 16**

A las 11 h. ciclo-marcha local. A las 13 h. "play-off" de fútbol.

A las 16 h. Tiro al plato.

A las 21 h. Verbena taurina.

**MIÉRCOLES, 17**

A las 11 h. segundo y espectacular encierro de las fiestas al estilo de la Villa.

A las 13 h. ajedrez (partida simultánea).

A las 18 h. segunda novillada.

**JUEVES, 18**

A las 12 h. marathon popular local. A las 13 h. "Play-off" de fútbol. A las 13 h. frontenis juvenil. A las 16 h. pelota juvenil. A las 18 h. juegos populares en la plaza del Cristo. A las 21 h. verbena taurina.

**VIERNES, 19**

"Día de la Abuela"

A las 11 h. concurso de murales. A las 13 h. Play-off de fútbol con entrega de trofeos. A las 18 h. visita a las peñas acompañados por el grupo folklórico "Aires de Madrigal".

A las 21 h. verbena popular en la plaza del Cristo.

A las 23 h. acción de gracias al Stmo. Cristo en la tradicional Reunión de la Vela en el Pradillo.

**AREVALO**

**Una conferencia sobre temas arevalenses**

Arévalo. M.ª del Carmen G. Arruche.

En el salón de actos del Ayuntamiento se celebró una conferencia bajo el título de "Arévalo es así" que estuvo a cargo de Mariano Gómez.

El acto comenzó con una breve introducción del conferenciante resaltando rincones, monumentos y tradiciones de nuestra ciudad sorprendentes para las personas que conozcan por primera vez Arévalo.

Seguidamente se proyectaron

150 diapositivas de nuestra ciudad donde se intentaba seguir una ruta urbana claramente definida, así como multitud de aspectos no solamente históricos, que resaltan en las costumbres de nuestra comunidad.

En sí, la conferencia trató de ser una "visita turística por Arévalo". Al final del acto, las ochenta personas, aproximadamente, que se habían reunido en el Ayuntamiento visitaron el retablo de San Miguel, joya histórico-artística de reciente restauración.

LA ADRADA

Crónica inevitable

¡...Adiós, verano del 86!

La Adrada. Javier Fernández.

El tema de la despedida es casi "obligado". Desde cualquier pueblo se están leyendo las crónicas del adiós. Crónicas con balances más o menos optimistas (por eso de "según haya ido la feria..."), y con estadísticas para todos los gustos.

No íbamos a ser menos desde La Adrada... ¡no podíamos ser menos! En este pueblo — como en tantos — el turismo interior es un acontecimiento que conmueve hasta los cimientos. Hay que hablar de él o, mejor dicho, de lo que se hace por él... que es bien poco.

Lo que sé, y lo que se oye (no siempre lo que se escribe), es lo que cuenta. Y hemos hablado con "turistas" (los de un día de paso, los de fin de semana, y esos otros miles de "fijos", con casa puesta, que nos visitan todo el año). Y no son muy alentadoras sus opiniones.

Hemos hablado con gentes serias, "profesionales" (comerciantes, hoteleros, etc.) y tampoco están muy satisfechos...

La tónica general es que nos estamos comiendo "la gallina de los huevos de oro" (todavía no la hemos matado, pero ya está en muy mal estado), en vez de procurar cuidarla bien y que siga poniendo esos huevos maravillosos que, si no son divisas fuertes (dólares, libras, etc.) no son de despreciar las pesetitas que nos traen.

ATRAER AL TURISTA

Se vive "al día" (o "al verano"), y no hay nada bien planificado, —en muchos campos importantes—, para atraer y "fijar" al turista.

Problemas de agua, problemas de tráfico, problemas de limpieza (de recogida de basuras en determinadas zonas, de abandono en determinadas zonas), problemas de zonas infantiles, de ruidos y excesos de que molestan... Desatención a las urbanizaciones (y a sus habitantes) en muchos problemas denunciados...

No se potencia ningún movimiento cultural (con la excepción de la actividad en la Casa-Museo, que es privada) que atraiga a núcleos tanto de jóvenes como de adultos...

Demasiados problemas y demasiada poca "oferta" atractiva para una población que nos visita fielmente cada año.

No se puede vivir solo del paisaje ni del "slogan". El que elige un lugar espera mucho más que paisaje y frases bonitas. Quiere servicios, espera lugares de diversión amenos, necesita también vivir en un clima de orden y exige respeto a sus horas de descanso...

OFRECER ALGO MAS

Mucho más, — bastante más —, de lo que hasta ahora se está ofreciendo. Y si no es así, más pronto o más tarde nos irán abandonando para dirigirse a otros lugares donde todo esto (sólo apuntado) se les ofrece, en creciente mejora cada año. Hay una queja general (comprobada)

en muchos aspectos, y creemos que es justificada pero que es innecesaria (que se podría fácilmente evitar). No se trata de problemas insolubles. Simplemente hay que acometerlos y darles la solución adecuada. Este pueblo necesita una comisión de turismo permanente, para que cuide convenientemente, "modernamente", de esta maravillosa "gallina de los huevos de oro", tan debilitada ya.

NUEVA ETAPA

Dice el refranillo "tras la tempestad, viene la calma". Y tempestad — en el buen sentido de la palabra —, es lo que hemos tenido en este largo periodo de vacaciones (incluida la de rayos y truenos de hace una semana). Bullicio, mucho que hacer, muchos a los que atender... La casa y el pueblo se nos quedaron chicos de tantos como éramos. Ha habido hasta algo de "atolondramiento" ("¡chica, si apenas si nos hemos visto... es que no he tenido tiempo para nada... anoche me acosté a las cinco", "¡Pues yo aún no me he acostado!... me falta tiempo..."). Es el síndrome del verano. Cuando más tiempo tenía que haber... más nos falta.

Ahora renace la calma, y con la excepción de los fines de semana, y por supuesto la fiesta de La Yedra, — ya a la vuelta de la esquina — tenemos por delante muchos meses. Tiempo para meditar, para rehacernos, exterior e interiormente. Tiempo para repasar la lección, pues en estos encuentros veraniegos, siempre — si queremos — hay una lección que aprender.

Ahora vienen las vacaciones para los sufridos trabajadores a destajo del verano.

APRENDER LA LECCION...

Ahora viene la recogida de los higos...

Ya se mira a los castaños, pues también su fruto tendrá su momento especial. Ya se observa con más atención, al marrano, pues a la vuelta de poco habrá que empezar a preparar la heramienta...

..... El verano se acaba, la fiesta también.

Pero pronto llegarán las Navidades, y casi sin respiro enlazaremos con San Blas, y luego la Semana Santa...

Y ¡viva el verano otra vez! ¿Habremos aprendido la lección? Esperemos que sí.

El pintor abulense José Luis Herrero triunfa en Salamanca



Peñaranda de Bracamonte. Francisco Gutiérrez Barcala.

Hace unas fechas cuando comentábamos la afluencia de personal de nuestra Moraña a las ferias y fiestas de la vecina Peñaranda ya apuntábamos la presencia de nuestro pintor abulense en tierras salmantinas precisamente con un doble motivo. Primero asistir como parte del jurado calificador del Gran Concurso que, sobre pintura, formaba parte del programa de festejos.

El pintor en el incomparable marco de "La Huerta" convivió con los infantiles su sesión de pintor y se emocionó viendo las muestras y las ideas de los chavales a los que animó a seguir trabajando.

EN LA TELEVISION

Luego en un programa de la televisión peñarandina que ha

sido la gran novedad de las fiestas, ofreció un extraordinario recital de pintura y de buen humor. De la mano del presentador, José Luis Herrero y mientras pintaba en directo un cuadro para los telespectadores peñarandinos nos habló de sus comienzos, de su pintura, de su trabajo, de las dificultades que el medio encierra, de

su universalidad y también de sus proyectos. Todo Peñaranda ha elogiado el extraordinario programa y ha pedido que la muestra del pintor abulense del flomaster sea colgada en sus salas para ser presenciada, reto éste que ha aceptado la Caja de Ahorros a través de su propio director en Peñaranda, Juan Pedro Marcos, gran entusiasta de la obra de José Luis Herrero con lo que esperamos ver sus cuadros en Peñaranda.

EXPOSICION ACTUAL

Coincidiendo con este programa en la T.V.P. nos estaremos que Herrero estaba exponiendo sus cuadros en la vecina localidad de Macotera y hasta allá nos fuimos para ver la reacción del público. Como curiosidad sobre esta exposición y dada la importancia de la misma en la que estaba reflejada la vida y monumentos de Macotera, y varias localidades salmantinas así como unos óleos de Salamanca y varios abulenses, la obra de José Luis Herrero ha sido colgada junto a una exposición conmemorativa del cincuentenario de Unamuno.

NUEVO EXITO

Mucho personal ha desfilarado por la sala para presenciar estos cuadros y han sido unánimes las muestras de satisfacción y asentimiento hacia la obra, destacando los cuadros de Salamanca, en óleos y por la novedad y la perfecta reproducción de sus rincones, los dedicados en flomaster a Macotera. El público ha quedado encantado de su obra y de su pintura y así lo han hecho saber a sus representantes.

Un nuevo éxito, pues, doble de este pintor que prepara ahora, con cariño, su próxima exposición en Zamora para la que le auguramos un nuevo triunfo como el alcanzado en tierras salmantinas. Enhorabuena.

FONTIVEROS

Ya tenemos secretario municipal

Fontiveros. Francisco Gutiérrez Barcala.

Muy nervioso andaba nuestro alcalde y su Corporación en espera de que la burocracia permitiese al nuevo secretario tomar posesión de su cargo y ponerse al frente de la Secretaría de Fontiveros, que dejara vacante, en triste y trágica situación, nuestro querido amigo don Fabian.

Al fin, esos deseos y el paso del veraniego mes de agosto, han permitido que se vean cumplidos, y el Ayuntamiento de Fontiveros ya tiene secretario: El día 3 de septiembre ha tomado posesión de su cargo José Luis Hidalgo Sánchez, un joven secretario pero que, además de ser joven viene a Fontiveros con un excelente bagaje de excelentes servicios e inmejorable compor-

tamiento además de un perfecto conocimiento de su cargo. Los favorables comentarios son unánimes al respecto por lo que la tranquilidad y la satisfacción han vuelto a Fontiveros y a su Corporación.

Aunque nacido en Salamanca el joven secretario ha transcurrido su vida en Avila y en su provincia de la mano y en la escuela inmejorable de su padre,

otro ilustre secretario en nuestras tierras abulenses por los pueblos de Martínez, Diego Alvaro, etc... Don Bienvenido Hidalgo. Nuestra felicitación y nuestra enhorabuena para el nuevo secretario para quien le expresamos nuestros deseos de feliz gestión, como la ha desarrollado en las localidades de Tiñosillos y Bohodón de donde procede.

Con nuestros mejores deseos, vaya también nuestro sincero ofrecimiento personal y como corresponsal de El Diario de Avila en esta villa.

Domínguez, S. A.

Concesionario RENAULT

Exposición y Talleres Avda 18 de Julio, 64 - Telef. 22 20 14

Exposición y ventas Avda Portugal, 43 - Telef. 21 14 27

AVILA



1, X, 2

## Los quinielistas más millonarios de la historia

El anónimo de Almería cobrará casi ciento cuarenta millones de pesetas

Madrid. Efe.

Con el acertante anónimo —por el momento— de Almería, que dio en la diana con las seis equis y los tres doses del boleto de ayer, hay cuarenta y tres personas que han obtenido premios de más de cincuenta millones de pesetas en las quinielas futbolísticas.

El premio total del acertante almeriense ascenderá a 139.533.402 pesetas, producto de una columna con catorce aciertos, dos con trece y otras dos con doce resultados correctos. Es la primera vez que el premio sube de los 100 millones desde que el Patronato de Apuestas Mutuas Deportivo-Benéficas se integró en el organismo Apuestas del Estado, la pasada temporada.

Las apuestas futbolísticas nacieron en 1946 y el primer premio que otorgaron a dos acertantes fue de 9.603 pese-

tas, una cifra bastante alta para la época.

Hasta 1972 no hubo ningún premio superior a los 50 millones y el centenar de "kilos" se superó únicamente en 1979, por Antonio Polo, que superó ligeramente los 107 millones de pesetas. El primero que llegó a 200 millones fue el gallego Angel Legazpia, en 1980.

El récord absoluto se fijó en 1983 cuando Ignacio Manteola, un ex-policia residente en la madrileña calle de Serrano, obtuvo una columna que le valió 308.001.782 pesetas.

El millonario más famoso, sin embargo, fue Gabino Moral, un pastor de cabras que a base de dados obtuvo una quiniela por la que cobró 31 millones de pesetas... de 1968.

El ránking de supermillonarios en los veinte primeros puestos y desde 1946 hasta ahora es éste:

ACERTANTE	AÑO	PESETAS
1. Ignacio Manteola	1983	308.001.782
2. Angel Legazpia	1980	208.545.752
3. Esperanza Rodríguez	1985	173.146.485
4. María Villa	1985	173.146.485
5. Anónimo (Almería)	1986	139.533.452
6. Antonio Polo	1979	107.140.264
7. Antonio Rodríguez	1980	102.087.864
8. José Luis Alvarez	1980	97.796.904
9. Carmen Pastor	1979	96.809.324
10. Anónimo (San Sebastián)	1983	84.913.784
11. Anónimo (Barcelona)	1981	73.295.289
12. Anónimo (Valencia)	1981	72.311.009
13. Ricardo Timoteo	1983	70.875.548
14. Anónimo (Madrid)	1981	70.165.845
15. Anónimo (Valencia)	1981	70.165.845
16. Rafael Martí	1981	67.528.390
17. Teodoro Martín	1977	66.346.752
18. Antonio Saura	1972	63.305.661
19. Vicente Flores	1983	61.617.784
20. Ana Luisa García	1983	61.617.784
21. Peña de Vigo	1980	59.433.209

## ATLETISMO

IX Campeonato de Europa de Atletismo, Penthalón y Maratón de Policía

## Eloy Martín, seleccionador español: "Confío en el apoyo de todos los abulenses con España"

Avila. L.M. Soto.

Mañana miércoles, a partir de las 18,30 horas, tendrá lugar la ceremonia oficial de inauguración de los IX campeonatos de Europa de Atletismo, Penthalón y Marathón de la Policía.

El equipo español y desde hace un mes, se encuentra en esas instalaciones de la Escuela General de Policía, preparando este gran acontecimiento deportivo. Eloy Martín es el seleccionador del conjunto hispano, y con él mantuvimos esta pequeña entrevista.

—¿Cómo se encuentran los seleccionados españoles?

—Todos están muy bien y con ganas de que este Campeonato comience. Somos conscientes de nuestras posibilidades, pero las ganas y lucha en cada una de las

pruebas en que participemos, será total y absoluta.

—¿España conseguirá alguna medalla?

—Como te he dicho anteriormente, somos conscientes de que nuestras posibilidades no son muchas. Ahora, eso sí, las pocas que tenemos las aprovecharemos, al cien por cien. El maratón es una prueba donde podemos estar delante y también puede, que los 5.000 m. l. sea otra con Constantino Esparcia.

—¿Tus mejores hombres?

—Pienso y a tenor de las marcas, los maratonianos y el ya mencionado Esparcia. Luego José María y por aquello de ser abulense, también intentará hacer algo bueno en una prueba que no es la suya.

—¿El nivel de estos Campeonatos?

## FUTBOL

Tercera División Nacional —Grupo VIII—

## El Real Avila, líder de este grupo castellano-leonés junto con Leonesa y Ponferradina

Avila. Pablo Herráez.

Segunda jornada de liga y pocas novedades que reseñar aún. A la vista de los resultados podemos considerarla como eminentemente casera, por cuanto se dieron siete triunfos locales. Cuatro empates y una victoria forastera, precisamente la del Real Avila en Salamanca, completan el panel del segundo "round" de la temporada. A modo de resumen, para completar la estadística decir que se marcaron 27 goles; de ellos 20 los equipos locales y los siete restantes para los equipos viajeros. Muchos equipos se quedaron en "blanco", nada menos que ocho no fueron capaces de "mojar". La mayor goleada se dio en Herrera, donde se marcaron nada menos que nueve goles, seis para el conjunto local y tres para el visitante, es decir un tercio de los goles del grupo se marcaron en este partido.

En general, al margen de la cuestión más o menos estadística, la jornada no presentó sorpresas importantes, dado que los resultados entraron todos dentro de la más pura lógica, dentro de la ilógica del fútbol. Normales parecen las victorias locales de la Leonesa sobre Bembibre; Herrera-Toreno; Guardo - Medinense; Segoviana-Briviesca; Ponferradina-Arandina y la citada del Herrera sobre el Toreno, aunque estas dos últimas, 4-0 y 6-3 respectivamente fueran contundentes.

Empates sin grandes sorpresas en Astorga, ante el Zamora; Béjar con el Valladolid Promesas; Universidad y Lermeño, sin pasar por el alto el Laguna Cristo Olímpico de Palencia.

La única victoria forastera, como ya hemos comentado, la del Real Avila en el "Helmántico", ante el Salmantino, conjunto que estuvo a nivel superior que en el trofeo del Real Avila.



La portería abulense es la única que permanece imbatida en este grupo octavo LUMBRERAS

### PROXIMAS JORNADAS

Dos partidos se jugarán esta semana; el primero mañana correspondiente a la tercera jornada de liga y el próximo domingo, el segundo que hará el cuarto partido de esta competición en el grupo octavo.

—10 de septiembre de 1986:

Leonesa - Atco. Astorga  
Zamora - Herrera  
Toreno - Guardo  
Medinense - Béjar Industrial  
Valladolid P. - Salmantino  
REAL AVILA C.F. - LAGUNA (E.M. "Adolfo Suárez" a las 18,00 h.)  
Cristo Olímpico - Universitario  
Lermeño - G. Segoviana  
Briviesca - Ponferradina  
Arandina - Benavente  
Bembibre - C. León

—14 de septiembre de 1986

Atco. Astorga - At. Bembibre  
Herrera - Leonesa  
Guardo - Zamora  
Béjar I. - Toreno  
Salmantino - Medinense  
Laguna - Valladolid P.  
UNIVERSITARIO - REAL AVILA C.F.  
C. Segoviana - Cristo Olímpico  
Ponferradina - Lermeño  
Benavente - Briviesca  
C. León - Arandina

¿Sería porque jugó en casa?, no lo sabemos, lo cierto es que el Avila dio primero y consiguió los primeros positivos de la temporada. Ahora a esperar a mañana, porque el rival de turno en esta jornada de miércoles, será el Laguna. Sobre el papel un flojo

rival. En su haber un punto y negativo, dos goles a favor y uno en contra. Suponemos que el final de este partido el Real Avila seguirá manteniendo el liderazgo, para ello es preciso vencer no dejarse hacer ningún gol, el grupo que así continuaría de líder.



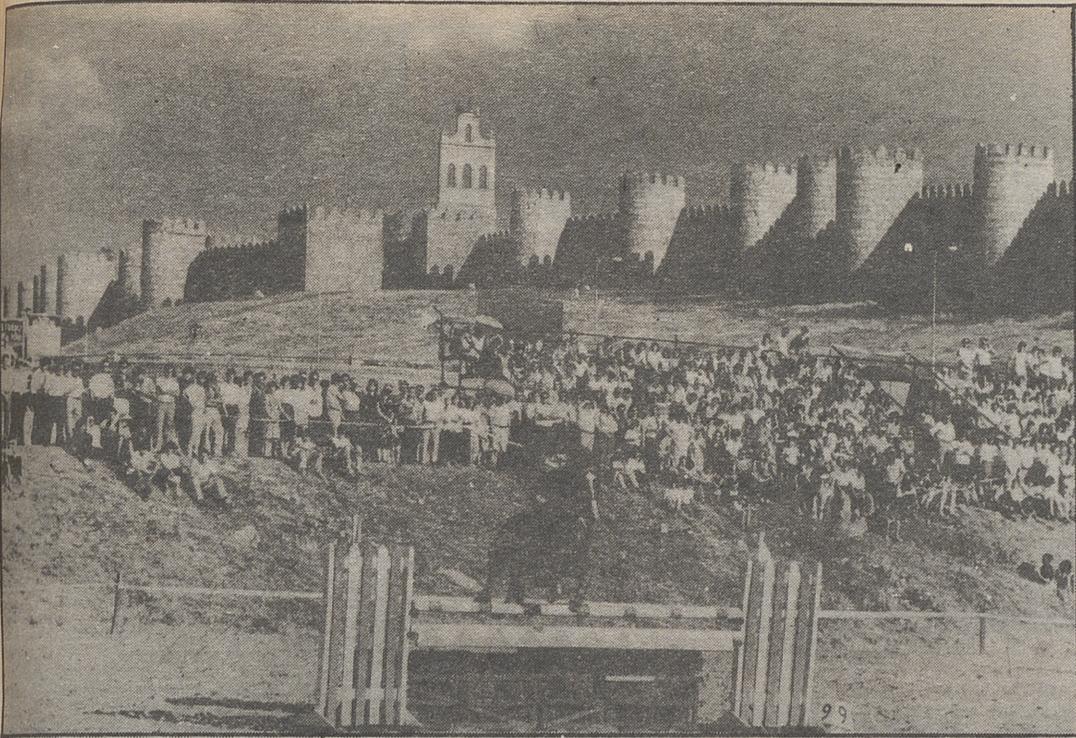
JOYERIA - RELOJERIA - REGALOS  
**ANGEL**

Obsequiará con un magnífico reloj de CUARZO al jugador del Real Avila C.F. máximo goleador en la temporada oficial

Roberto, 3; Nacho, 1

"ANGEL" ha instituido otros premios —relojes de cuarzo— para el "Jugador destacado" y para el de "mejor conducta" como en anteriores temporadas.

**Angel**  
JOYERIA - RELOJERIA - OPTICA  
Concesionario de Relojes LONGINES - OMEGA - SEIKO  
ENCENDEDORES "DUPONT"  
San Millán, 2 y Duque de Alba, 1 — AVILA  
**TROFEOS DEPORTIVOS**



Ayer en la prueba grande, los obstáculos aumentaron sus dimensiones.

LUMBRERAS

**HIPICA**

**XXVII Concurso Nacional de Saltos de Obstáculos "C"**

**El Sr. Vitoria con "Saga", vencedor del trofeo Diputación Provincial**

José María Grande con "Karl Duval" ganó la prueba pequeña "Trofeo Academia de Intendencia"

Avila. L.M. Soto.

En la tarde de ayer se disputó la tercera y penúltima jornada del XXVII Concurso Nacional de Saltos de Obstáculos "C", en esa pista de saltos "San Segundo".

Mucho público para el día que era y calor más que abundante en esa instalación. Las pruebas del día estaban patrocinadas por la Academia de Intendencia (p. pequeña) y la Diputación Provincial (p. grande).

José María Grande sobre su caballo "Karl Duval" y Vitoria sobre "Saga", fueron los vencedores de esas quinta y sexta prueba del concurso hípico abulense.

**TROFEO ACADEMIA DE INTENDENCIA**

Antes de iniciarse esta prueba y como viene siendo norma en este Concurso, se disputó una primera serie (fuera de apuestas) para potros de cuatro años. En ella participaron un total de cinco concursantes.

Veintitrés jinetes tomaron parte en esa prueba pequeña. Esta constaba de diez obstáculos con once esfuerzos y unas dimensiones de 1,20 x 1,30 m.; el tiempo a invertir en este recorrido de baremo AM-5, se fijó en 85 segundos.

Los recorridos fueron realizados por la mayoría de los jinetes, a asegurar ese ceró final y así tener opción a ese "barrage" de desempate. A él llegaron un total de diez caballos. Al final el caballo "Karl Duval" con una excelente monta de José Maeia Guillén, fue el vencedor de esta prueba al no cometer penalidad alguna e invertir un tiempo de 41-46. La segunda plaza fue para "El Paso" de Pablo Garrido, también con cero puntos y un "crono" de 43-67. El resto de los jinetes hasta el décimo lugar, tuvieron penalidad en sus recorridos.

**TROFEO DIPUTACION PROVINCIAL**

Dieciséis concursantes en la

prueba grande de ayer, sexta de este Concurso. Baremo A-2 con diez saltos y trece esfuerzos (un triple y un doble) y con dimensiones de 1,30 x 1,40 m.

El vencedor de esta prueba y único concursante que consiguió finalizar ese recorrido sin faltas, fue el jinete Sr. Vitoria con su caballo "Saga". Setenta y siete segundos y sesenta y cinco centésimas fue el tiempo invertido en ese gran recorrido de Vitoria.

"Lauquiniz" con A. Pérez Ruiz fue el segundo clasificado con tres puntos de penalidad y un

tiempo de 74-13.

La tercera plaza fue para Fernando Pérez Díez sobre "Tokio" que tuvo cuatro puntos y realizó un "crono" de 65-57.

Una vez finalizada la prueba se procedió a la entrega de trofeos para los vencedores de estas dos pruebas. En este acto y presidiendo esa entrega, estuvieron el general de la Academia de Intendencia, Pablo Iranzo; el delegado del área deportiva en la Diputación Provincial, Agustín Sahagún y el concejal encargado de Deportes, Luis Lozano.

**RESULTADOS DE LAS PRUEBAS**

**Prueba N.º 5 (Trofeo Academia de Intendencia)**

1.º/J.M. Grande sobre Karl Duval"; 2.º/Pablo Garrido con "El Paso"; 3.º/Tte. Queipo de Llano con "Insaciable"; 4.º/Cte. Alonso con "Zafra"; 5.º/P. Díez con "Misde Grimeau"; 6.º/César Pérez Ruiz con "Sobresalto"; 7.º/Cte. Alonso con "Ventisca".

**Prueba n.º 6 (Trofeo Diputación Provincial)**

1.º/Sr. Vitoria con "Saga"; 2.º/A. Pérez Ruiz con "Lauquiniz"; 3.º/Fernando Pérez Díez con "Tokio"; 4.º/Tet. Col. Morán con "Volador"; 5.º/Vicente Garrido con "Sirbol"; 6.º/Tet. Col. Morán con "Cariñoso"; 7.º/Sr. Antequera con "Tortolillo".



El público sigue acudiendo al concurso, las apuestas marchan muy bien. Jinetes y caballos se esfuerzan por dar la sorpresa.

LUMBRERAS



María Dolores Alonso con "Bizarro" en un momento de su actuación.

LUMBRERAS

**Su padre es abulense**

**María Dolores Alonso, una amazona con buenas formas**

"El público si no te lleva apostado, es muy chillón"

Avila. L. M. S. B.

primeros puestos.

—¿Qué tal la pista?

—Esta muy bien y en ella se puede practicar muy bien este deporte.

—¿El público abulense cómo se porta?

—Hombre si llevas muchas apuestas te ayudan, ahora como no sea así, son muy chillones. Esto perjudica mucho al jinete, pero más aún al caballo que se distrae. Yo les pediría que fueran más comprensivos con nosotros.

—Hoy por ser el último día, a por todas?

—Intentaré, ojalá tenga un poco más de suerte que en días pasados.

—¿Cuántos concursos abulenses llevas participando?

Con este es mi segundo año. Te deseamos mucha suerte, María Dolores y ojalá hoy puedas ganar, el triunfo se quedaría en casa.

María Dolores Alonso es una de las amazonas que participa en este Concurso Nacional de Saltos. Nuestra protagonista de hoy, es casi abulense ya que su padre es nacido en esta tierra.

Pese a su juventud, cuenta con dieciocho años, lleva montando a caballo desde los doce y pertenece a la Escuela Internacional de Equitación.

Con su caballo "Bizarro" interviene en la prueba pequeña y hasta ayer, la suerte la volvió la espalda. Realizó grandes recorridos, pero un derribo o rehusé en última instancia, la hicieron perder un buen lugar en la clasificación final.

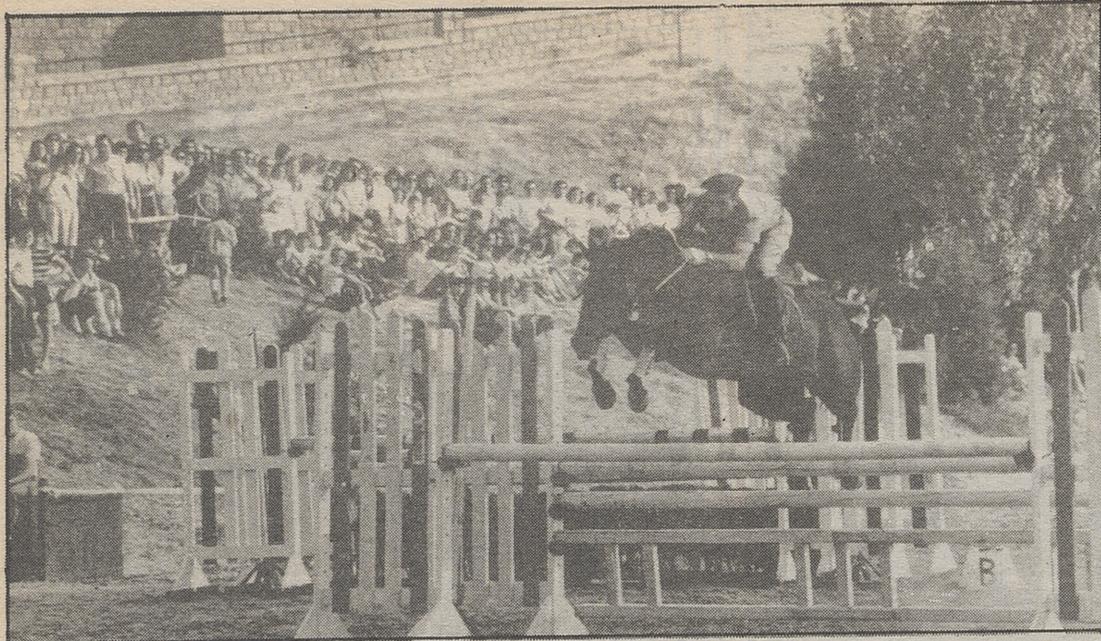
—¿Cómo te van las cosas?

—Bien porque el caballo está realizando unos buenos recorridos, yo estoy contenta. Quizás con un poco más de suerte, podría haber ocupado uno de los



Tan solo un rehusé en su recorrido de ayer, y casi al final del recorrido, ¡una lástima!

LUMBRERAS



El comandante Pérez Alonso en un momento de su actuación.

LUMBRERAS

XXVII Concurso Nacional de Saltos de Obstáculos "C"

## A pista cerrada

¿Quién ganará hoy el Gran Premio?

Avila. Soto.

La tercera jornada ha terminado, hoy se disputará la última de este XXVII Concurso Nacional y en ella, estará en juego el gran premio Excmo. Ayuntamiento de Avila.

Prácticamente todos los jinetes tienen puestas sus miras en esa octava y última prueba. ¿Quién será el ganador?, he ahí el "quid" de la cuestión...

KARL-DUVAL

¿GRANDE O PEQUEÑA?

Nuestro primer protagonista fue José María Grande vencedor de la prueba pequeña, Academia de Intendencia, en la tarde de ayer.

—¿Cómo te vas encontrando en este concurso?

—El primer día derribé bastantes obstáculos y antes de ayer se me paró el caballo, pero hoy ha ido bien, le bajé de la grande a la pequeña y el caballo ha ido mucho mejor y además más confiado.

—Mañana, ¿te quedas en esta pequeña o vas a dar el gran salto al gran premio?

—Voy a ver si hace algo en el gran premio.

—¿Cómo encuentras el estado de la pista?

—Yo la encuentro bien; a mí me viene bien esto porque el caballo se duele un poco de atrás y prefiero que vaya en blando.

—¿Cuáles piensas que pueden ser tus rivales más directos para mañana, de los caballos y jinetes?

—Creo que pueden ser Morán, Garrido y Pérez Ruiz aunque no sé con qué caballos.

—¿Crees que el público ayuda o por el contrario perjudica?

—El público siempre hace lo mismo; si hay apuestas te animan y sino las hay pues te chillan porque ellos vienen más a apostar que no a divertirse.

LLEGARON LOS GARRIDO

Y ahora vamos con el pequeño de los hermanos Garrido:

—¿Qué tal ha sido el contacto con la pista en tu primer día?

—Muy bien, con mucho público ya que pensaba que habría menos en definitiva muy contento.

—Hoy por ser tu primer día no te has llevado ningún premio, pero es normal puesto que los caballos acusan el viaje, pero

apesar de esto, ¿cómo has visto el concurso?

—En general lo he visto bien. La pista muy bien y los saltos muy gordos. Mañana correré el gran premio y a ver qué tal me va.

—En el gran premio es donde está la clave puesto que hoy has sido uno de los más apostados.

—Sí; mañana intentaré ganar.

—Tus rivales más directos también son Morán y demás.

—Sí, creo que Pérez Díaz y Pérez Ruiz, los dos primos son los más rivales.

—Pequeña o grande o a por las dos.

—A por la grande. El caballo, el Paso anda muy bien, eso está muy claro.

—Sí es bueno y yo espero que lo sea, es internacional y todo.

—Dicen que puede ir a una olimpiada, ¿es cierto?

—Sí creo que sí, eso me han dicho.

—En esa olimpiada, ¿tú encima del caballo?

—Eso ya no lo sé, quizá sea ya algo más difícil.

EL JOVENCISIMO VETERANO Tte. CORONEL MORAN

Vamos con uno de los favoritos para ese gran premio de mañana, el Tte. Coronel Morán.

—¿Qué opinión tiene sobre ser uno de los favoritos para mañana?

—Si la gente cree que yo soy uno de los favoritos pues me alegra bastante aunque yo siempre tengo un poco de miedo y de temor porque hay algunos caballos que tienen casi más calidad que los míos, pero de todos modos yo estoy muy contento con el rendimiento de mis caballos porque todos ellos en esta pista de Avila me dan muy buen resultado y el motivo no lo sé.

—Sus caballos son de los más apostados, ¿puede ser por la experiencia que usted tiene?

—Eso es indudable. La equitación es un deporte que se puede practicar hasta bien entrada la edad, porque yo ya soy un poco mayor pero gracias a que aún conservo algunas cualidades físicas la que he procurado mantener. Son 25 años los que llevo participando claro que se acumula experiencia.

—¿Qué opina del concurso de este año porque el nivel está muy igualado?

—El concurso está resultando de lo cual yo me alegro por el público porque éste lo que quiere

es divertirse y además que se den buenos resultados en las apuestas ya que él es quien manda. Y luego hay bastante competencia ya que esto es lo bonito porque hay muchos caballos con buenas posibilidades y esto es lo emocionante de la competición. Así este año un día gana uno, otro día gana otro. Yo concretamente he ganado series con los tres. En definitiva que el concurso está muy emocionante.

—¿Cuáles son los rivales para mañana más temidos?

—El señor Pérez Díez, a pesar de su corta edad es un jinete muy bueno; los hermanos Garrido, Pablo y Vicente, el señor Varela con dos caballos muy buenos aparte de su juventud como son Río Negro y Mar de Guinea, y yo aconsejo al público que si vuelven en sucesivas competiciones que se fijen en ellos porque son muy buenos. Pero para la prueba de mañana por ser la más grande todos los jinetes son rivales ya que todos queremos hacerlo lo mejor posible y es más ponemos mucho más empeño en ganar y esto hace que exista una mayor rivalidad.

—¿Tú qué opinas y cómo lo ves?

—No lo sé, un poco difícil porque aunque parezca que no existe mucha competencia.

—Pero el Tte. Coronel Morán con la experiencia que tiene y te da como favorito será porque sabe ¿no?

—Hombre, ahora me va muy bien con Tokio, y no es salir de favorito; aquí lo que ocurre es que también cuenta la suerte.

—¿Temas las alturas o sin embargo por tu poco peso te favorece mucho en este aspecto?

—No, pienso que las alturas da igual cinco centímetros más que cinco menos; lo que más dificulta las pruebas son las medidas.

—Mañana, ¿apostarías por ti y por Tokio?

—Posibilidades tengo, pero no lo sé.

—¿Quién puede ser el que te arrebatase ese primer puesto?

—El Mar de Guinea es muy bueno aunque no hay favoritos porque todos tienen muy buenas posibilidades.



Las apuestas marchan "viento en popa" en esta vigésimo-séptima edición.

LUMBRERAS

## Las apuestas "a tope"

Avila. Redacción.

Desde el primer día del Concurso hípico, el capítulo de las apuestas no puede ir mejor. El sábado se consiguió un beneficio de cerca de cien mil pesetas; el domingo se llegó a las ciento nueve mil y ayer, la cifra de beneficios para la organización, puede estar también cerca de las noventa mil.

Sencilla y gemela son el centro de atención para grandes y pequeños. Ayer y en la serie quinta de apuestas (primera de la prueba grande) de la gemela, se acumularon treinta mil pesetas de la anterior serie que nadie acertó.

Luis Lozano, concejal en-

cargado del tema organizativo, nos comentó sobre este respecto:

—Nos ha sorprendido a todos gratamente este tema de apuestas, desde el primer día el record de años pasados, cayó por tierra. Los abulenses están muy interesados en estas apuestas hípicas".

Por su parte Antonio Castro Lucini, nos comentaba:

"El próximo año el abulense tendrá una nueva apuesta: la triple gemela. En ella, los dividendos serán muy importantes y tendrá mucho gancho".

Pues a esperar esa triple gemela, de momento hoy continuarán la sencilla y gemela ¡Suerte para los apostantes!

## Trofeo a la regularidad "El Diario de Avila"

Insaciable y Lauquiniz, destacados

Tras disputarse la quinta y sexta prueba de este Concurso hípico abulense, los caballos mejor clasificados en las pruebas "pequeña" y "grande" están así:

PRUEBA PEQUEÑA

- 1.º INSACIABLE con 21 puntos.
- 2.º Long Champ con 16 puntos.
- 3.º Sobresalto, Vicos y Zafra con 14 puntos.
- 4.º Mis de Grimau y Dardo con 13 puntos.
- 5.º Estruendo y Karl Duval con 10 puntos.
- 6.º El Paso con 9 puntos.

PRUEBA GRANDE

- 1.º LAUQUINIZ con 25 puntos.
- 2.º Tokio con 21 puntos.
- 3.º Encendido con 17 puntos.
- 4.º Krakatoa con 15 puntos.
- 5.º Tortolillo, Saga y Mar de Guinea con 13 puntos.
- 6.º Volador con 12 puntos.
- 7.º Cariñoso con 11 puntos.

En las pruebas a disputarse hoy y por ser el último día de puntuación en grande pequeña serán dobles.

Los trenes de alta velocidad, a corto plazo

200.000 millones, déficit total de RENFE a finales de año

Santander. Efe.

El déficit total de RENFE a finales de año rondará a los 200.000 millones, aseguró ayer en la UIMP el presidente de la entidad, Julián García Valverde, que inauguró el seminario "El medio ferroviario en el proceso de integración europea".

Esta cifra que incluye el coste de mantenimiento de toda la infraestructura se sitúa, dijo García Valverde, por debajo de las de años precedentes, ya que en 1984 el déficit total de RENFE ascendió a 230.000 millones y en el 85 a 203.000 millones.

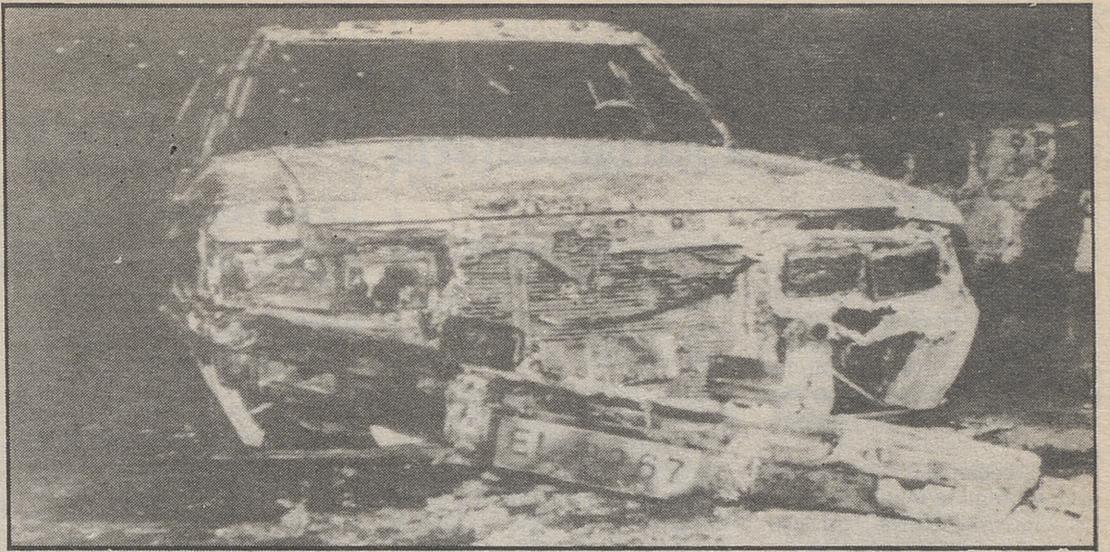
La amortización de la deuda externa se hará, según García Valverde, en el último trimestre de este año, y en su mayor parte, de una forma acelerada para intentar disminuir la carga financiera asociada a la antigua. García Valverde adelantó que se rebajarán en el futuro los gastos financieros en al menos 2.500 millones de pesetas y aseguró que la emisión de multibon

nos y obligaciones por valor de 25.000 millones ha permitido devolver varios préstamos de forma anticipada.

La amortización del 45 por ciento de la deuda exterior a largo plazo, añadió el presidente de RENFE, ha permitido un ahorro de unos 10.000 millones de pesetas.

Los gastos derivados de los desperfectos producidos en la red de comunicaciones y en el interior de los trenes valorados en 10.000 millones de pesetas podrán evitarse en el futuro, dijo García Valverde, gracias a la implantación, hace un año, de las direcciones de Seguridad y de Protección Civil.

García Valverde aseguró que RENFE abordará la introducción de los trenes de alta velocidad, a corto plazo, mediante el máximo aprovechamiento de las actuales infraestructuras a lo que obedece el plan de aumento de velocidad máxima de 140 a 160 Km./h. puesto en marcha en junio pasado.



Varios vehículos de la escolta de Pinochet quedaron inutilizados en la emboscada, como el que muestra la foto.

Dos días después de salvarse de una emboscada

Pinochet recibirá hoy el apoyo de sus leales

Santiago de Chile. Efe.

Dos días después de haberse salvado de una emboscada mortal, cuando su auto quedó atrapado entre el fuego cruzado de bazookas, granadas y fusiles, el general Augusto Pinochet recibirá hoy el apoyo de una manifestación.

La concentración pública está convocada para las tres de la tarde (19.00 gmt) en la amplia explanada situada ante el Altar de la Patria, frente al palacio presidencial de La Moneda.

El acto había comenzado a gestarse a mediados de agosto, a raíz del descubrimiento de los grandes arsenales de armas, mu-

niciones y explosivos, ocultos en depósitos subterráneos en varios puntos de la zona septentrional del país.

Un mes atrás la situación interna y la imagen externa del régimen militar chileno era totalmente adversa.

"Nunca el gobierno del general Pinochet había estado tan mal en el mundo como en el pasado mes de julio", comentó a la agencia Efe un diplomático latinoamericano.

La oposición había realizado con moderado éxito una protesta de 48 horas, mientras que sobre el gobierno había caído como un latigazo el caso de los dos jóvenes que, según sus familiares y

testigos, fueron quemados por miembros de una patrulla militar en una calle del suroeste de Santiago.

De ahí que cuando se hicieron los primeros anuncios sobre el descubrimiento de los arsenales —que entre otras cosas incluían más de 3.000 fusiles automáticos M-16— en muchos sectores a pereció la duda y el escepticismo.

De acuerdo con los servicios de seguridad, el material bélico descubierto e incautado, que tenía un peso global de más de cincuenta toneladas, había entrado en Chile en barcos soviéticos y cubanos, para crear una guerrilla urbana de extrema izquierda en el país.

JUZGADO DE 1.ª INSTANCIA DE AVILA

EDICTO

En virtud de lo acordado en providencia de esta fecha en el procedimiento n.º 743/85 de juicio ejecutivo sumario tramitado conforme al art.º 131 de la Ley Hipotecaria a instancia del procurador D.ª Beatriz Fernández Blanco en nombre de Caja Rural Provincial de Avila, contra D. Antonio Fernández Rodríguez y otra en reclamación de un préstamo con garantía hipotecaria, se saca a pública subasta por primera vez, las fincas que al final del presente Edicto se describen.

Para la celebración de la subasta se ha señalado el día 24 de octubre de 1986 a las 11 horas en los locales de este Juzgado, previniéndose a los posibles licitadores:

1.º—El tipo de subasta es el de 4.890.000 pesetas para cada una de las fincas, fijado a tal efecto en la escritura de préstamo, no admitiéndose posturas que no cubran dicha cantidad.

2.º—Para tomar parte deberán consignar los licitadores previamente en la mesa del Juzgado o establecimiento destinado al efecto el diez por ciento de dicha cantidad, sin cuyo requisito no serán admitidos.

3.º—Los autos y las certificaciones a que se refiere la regla 4.ª del artículo 131 de la Ley Hipotecaria, están de manifiesto en la Secretaría de este Juzgado, entendiéndose que todo licitador los acepta como bastantes a los efectos de la titulación de la finca.

4.º—Las cargas o gravámenes anteriores y los preferentes, si los hubiere, al crédito del actor, quedan subsistentes, sin destinarse a su extinción el precio del remate, entendiéndose que el rematante los acepta y queda subrogado en la responsabilidad de los mismos.

Dado en Avila, a diez y ocho de abril de mil novecientos ochenta y seis.

Firmas, ilegibles.

FINCAS OBJETO DE LA SUBASTA

UBICADAS EN EL BARRACO. FINCA NUMERO UNO: Local en planta baja con dos entradas por la calle de Santa Teresa, una desde el portal del inmueble y una al terre-

no no edificado situada al fondo del edificio que se describirá como anejo, todas ellas son independientes y exclusivas. Tiene una superficie aproximada de 126 m/2. Linda: frente calle de su situación, derecha entrando herederos de Isidra Candil; izquierda, hueco de portal y escalera; fondo terreno anejo de este local.

ANEJO: Esta finca lleva adscrito como anejo inseparable una porción de terreno situado a su fondo, con una superficie aproximada de 237 m/2 con acceso directo desde el local. Linda: frente dicho local; derecha entrando, herederos de Isidra Candil; izquierda Ismael Hernández, Julián Martín y Segundo Blasco y fondo Teodoro Rodríguez. Cuota de copropiedad 19% Inscrita al tomo 558, folio 13, finca 3.883-1.ª del Registro de la Propiedad de Cebreiros.

FINCA NUMERO DOS: Vivienda en planta primera de 180 m/2 incluidas las partes comunes. Linda: frente rellano y hueco de escalera, Ismael Hernández, Julián Martín y Teodoro Rodríguez; derecha entrando, calle de Santa Teresa; izquierda, terreno anejo del local en planta baja; fondo herederos de Isidra Candil. Cuota de copropiedad 27%. Inscrita al tomo 558, folio 16, finca 3.884-1.ª del Registro de la Propiedad de Cebreiros.

FINCA NUMERO TRES: Vivienda en planta segunda, de 180 m/2; incluidas las partes comunes. Linda: frente hueco y rellano de escalera, Ismael Hernández, Julián Martín y Teodoro Rodríguez; derecha entrando, calle de Santa Teresa; izquierda, terreno anejo del local en planta baja; fondo herederos de Isidra Candil. Cuota de copropiedad 27%. Inscrita al tomo 558, folio 19, finca 3.885-1.ª del Registro de la Propiedad de Cebreiros.

FINCA NUMERO CUATRO: Vivienda en planta tercera, de 180 m/2 incluidas las partes comunes. Linda: frente descansillo y hueco de escalera, Ismael Hernández, Julián Martín y Segundo Blanco; derecha entrando, calle de Santa Teresa; izquierda, terreno anejo del local en planta baja; fondo, herederos de Isidra Candil. Cuota de copropiedad 27%. Inscrita al tomo 558, folio 22, finca 3.886-1.ª.

Luis Olarra podría ser expedientado en A.P.

Madrid. Efe.

"Si el líder de la oposición no se atreve con Barranco, es un problema", opinó Olarra hace unos días en relación con el acceso a la alcaldía de Madrid.

Estas manifestaciones desagradaron a Manuel Fraga, quien consideró "falso" y "poco serio" el planteamiento de Olarra, al tiempo que aseguró entonces: "Olarra nos tiene acostumbrados últimamente a unas ideas muy originales".

Manuel Fraga ha reiterado en los últimos días que si algún miembro de la Ejecutiva tiene algo que decir debe decirlo en una reunión del comité ejecutivo o de la Junta Directiva Nacional.

Fuentes aliancistas dijeron a Efe que las últimas declaraciones de Olarra a "Epoca" en las que cuestiona claramente el liderazgo de Fraga, han colmado la paciencia de más de un dirigente del partido.

"Fraga no gana nunca. La derecha, liderada por Fraga, no gana. Y si no gana es que pierde. Como me resisto a pensar que es el partido el que no sirve, tendré que pensar que el problema es el líder", dice Olarra en la entrevista del semanario.

Luis Olarra Ugartemendía, nacido en Tolosa (Guipúzcoa) el 24 de agosto de 1932, fue uno de los treinta miembros del comité ejecutivo de A.P. elegido mediante el sistema de listas abiertas en el VII Congreso del partido.

Los riegos de tierras, causa del problema

El Parque de Las Tablas de Daimiel, irrecuperable sin niveles hídricos razonables

Daimiel (Ciudad Real). Efe.

El Parque Nacional de Las Tablas de Daimiel, aislado en una tercera parte por el incendio que se originó la noche del viernes, "es irrecuperable si no se alcanzan unos niveles hídricos razonables", aseguró a Efe el director conservador del mismo, Jesús Casas.

El deterioro que sufren Las Tablas podría ser imparable, al menos en la zona dañada por el incendio, que ha destruido más de 600 hectáreas, si el acuífero 23 —principal fuente de abastecimiento del Parque— no recupera unos "niveles hídricos razonables", agregó Casas.

Los responsables de Las Tablas temen que el aspecto de la zona afectada quede como si se trata de un "paisaje lunar", al no poderse regenerar el subsuelo debido a la combustión de la turba.

Aunque las llamas de la superficie quedaron hoy extinguidas, continúa la combustión de la materia orgánica de la turbera del subsuelo, rica en materia orgánica.

El control de las brasas del subsuelo es prácticamente imposible, debido a que el brasero producido recorre el interior de la tierra, y "si encuentra una veta rica en materia orgánica se incendia y puede resurgir por donde menos se espere", explicó a Efe Pedro Molina, técnico de la Consejería de Agricultura y exdirector del Parque durante 15 años.

La combustión del subsuelo puede llegar a durar años, y mientras, se habrá perdido la tercera parte del Parque Nacional, dañando a las especies animales que alberga.

Aparte de las aves que anidan en la zona, sobre todo una gran variedad de patos, Las Tablas de Daimiel es refugio de mamíferos como zorros, comadrejas, tejones, jabalíes y conejos, muchos de estos últimos han perecido en el siniestro.

El director conservador de Las Tablas, Jesús Casas, tiene la sospecha de que el fuego, que se inició la noche del pasado viernes, ha sido provocado "por los enemigos del Parque".

El Parque Nacional de Las Tablas, de 2.000 hectáreas de superficie, la zona húmeda más importante de La Mancha por el interés científico y ecológico de la avifauna que alberga, registra una disminución progresiva de sus niveles hídricos, debido, sobre todo, al incremento de los riegos agrícolas.

Un portavoz del grupo ecologista "Taray" de Alcázar de San Juan (Ciudad Real), indicó a Efe que existen unas 120.000 hectáreas de tierras en regadío en un perímetro de 80 ó 90 kilómetros lindantes a Las Tablas que destruyen las aguas subterráneas que deberían llegar al Parque.

Actualmente existe un Plan para la Regeneración Hídrica del Parque, encargado a una empresa por los ministerios de Agricultura y Obras Públicas.

## España/Mundo

En su primera reunión tras las vacaciones

### La Ejecutiva del PSOE abordó ayer la estrategia parlamentaria y electoral

Madrid. Efe.

La ejecutiva federal del PSOE abordó ayer la estrategia parlamentaria y electoral socialista, de cara al nuevo período de sesiones en ambas Cámaras y los comicios municipales y autonómicos.

La dirección del PSOE celebró ayer su primera reunión tras las vacaciones estivales, con asistencia de su máximo líder y secretario general del partido, Felipe González, y todos los miembros de la ejecutiva federal.

Esta reunión marca el inicio del curso político en la sede federal de los socialistas, cuya última ejecutiva se reunió el pasado mes de julio para conocer la composición del nuevo Gobierno de Felipe González tras la victoria electoral del 22 de junio.

José María Benegas, secretario de organización del PSOE, informó hoy oficialmente de lo tratado en esta ejecutiva, en la que se efectuó un "amplio análisis de la situación política y socio-económica", dijeron a Efe fuentes socialistas.

Las consecuencias de la crisis del PNV sobre la situación política del País Vasco y el pacto de legislatura fueron con toda probabilidad analizados por los so-

cialistas, cuyo secretario de organización, Txiki Benegas, se entrevistará el jueves con el leñakari del gobierno vasco, José Antonio Ardanza.

La actividad parlamentaria del grupo socialista en esta tercera legislatura constitucional y designación de los presidentes de las comisiones permanentes del Congreso y el Senado, que se constituirán el próximo miércoles día 11, fueron asuntos tratados.

Según las fuentes consultadas por Efe, Carlos Sanjuán y Juan Ramallo presidirán las comisiones de Justicia e Interior, y Economía y Hacienda del Congreso respectivamente, cargos que ya ostentaron en la pasada legislatura.

Los socialistas permitirán que la presidencia de las comisiones de presupuestos y control de RTVE recaigan en dos diputados de la oposición, como ya sucedió en el pasado período parlamentario.

De igual modo, tanto Coalición Popular como el CDS y minoría catalana tendrán sendos representantes en las mesas de las comisiones, que cuentan con un presidente, dos vicepresidentes y dos secretarios.

### El Ministerio de Economía quiere cerrar los presupuestos esta semana

Madrid. Lid. Mariano Guindal.

El ministro de Economía y Hacienda Carlos Solchaga quiere dejar prácticamente cerrados los presupuestos generales del Estado en el próximo Consejo de Ministros del viernes, día 12. Para ello aún es necesario cerrar la negociación que está en marcha con los interlocutores sociales y la que se está produciendo en el consejo de política fiscal y financiera sobre la financiación de ayuntamientos y autonomías. El articulado y las secciones ya están muy debatidos y se puede afirmar que la ley presupuestaria para el próximo año será más sencilla que lo que fue la de 1985 y la de 1986.

#### LA BATALLA DEL 4 POR CIENTO

Una de las cuestiones más polémicas de este proyecto presupuestario ha sido el objetivo de inflación para 1987, que determina no solo la subida de pensiones y salario del sector público sino que sirve de punto de referencia para la negociación colectiva del sector privado.

Los últimos datos sobre la evolución de los precios en el mes de agosto barajados por la comisión delegada para Asuntos Económicos ha hecho por desistir al Gobierno en el objetivo del 4 por ciento para el próximo año. Según estas previsiones la inflación interanual estaría situada en torno al 9,7 por ciento, lo que hace que el objetivo gubernamental sea poco creíble. Todo parece indicar que Carlos Solchaga ya ha aceptado la sugerencia de subirlo al 5 por ciento y este cambio de decisión será comunicado el próximo miércoles cuando se reuna con UGT y CEOE para comunicarles las propuestas que les han sido aceptadas. Que el ministro de Trabajo,

Manuel Chaves, reconozca públicamente que el objetivo de inflación para 1987 dificulta la concertación social, es un claro exponente de la decisión del Gobierno de modificarlo.

A la patronal probablemente le será aceptada una reducción de las cotizaciones a la Seguridad Social en torno a un punto y medio —unos 130.000 millones de pesetas menos—, y a la UGT además de modificar el objetivo de inflación, se les concederá partidas importantes como un sustancial aumento de las inversiones públicas —en torno al 20 por ciento— aumento en las pensiones asistenciales, que en la actualidad se sitúan en 14.000 pesetas al mes; y se preverán unos fondos por si se produjese desviación en las previsiones inflacionistas para 1987, no ponga un recorte en el poder adquisitivo de los funcionarios y de las pensiones.

Por otra parte y tras la subida de los precios de agosto —que se calcula que fue en torno al 0,5 por ciento frente al 0,1 del mismo mes del año pasado— ha liberalizado la importación de carne de ovino, vacuno, frutas y hortalizas para empujar a los precios para abajo. También se han iniciado las gestiones ante la CEE para la importación de maíz de origen americano a precios asequibles para nuestra ganadería que permita hacer frente a la intensa sequía que han sufrido importantes zonas españolas. Aunque por el momento no se considera necesario liberalizar las importaciones textiles y de calzado, no se descarta que se pueda hacer si de cara a la temporada de otoño estos productos subiesen sus precios por encima de la media del índice de inflación general.

El próximo fin de semana celebrarán su congreso nacional

### CDS: Hacia su clarificación ideológica

En Barcelona estudiarán la estrategia de cara a las elecciones autonómicas y al Parlamento

Madrid. Lid.

El segundo congreso que celebrará el Centro Democrático y Social (CDS) el próximo fin de semana, en Barcelona, tendrá que despejar algunas incógnitas sobre la estrategia a seguir de cara a las elecciones municipales y autonómicas. El partido del ex-presidente del Gobierno, Adolfo Suárez, puede convertirse en 1987, a poco bien que le vayan las cosas, en "árbitro" del panorama político tan agitado estos días.

Hasta ahora a Suárez le han ido saliendo las cosas más o menos como las había planeado a finales de 1982 cuando, con sus colaboradores más cercanos, redactó el documento en el que se diseñaba la estrategia a seguir para hacer del CDS un partido de implantación nacional. Para ello se marcaron unos plazos: las elecciones legislativas de 1986, las municipales y autonómicas de 1987 y las generales de 1990. El objetivo marcado en la primera fase ya está cumplido con la consecución de grupo parlamentario propio que, además, es la tercera fuerza parlamentaria del Congreso de los Diputados. Ahora hay que ver qué deparan las urnas en las municipales y autonómicas.

Los dirigentes suaristas aseguran que no habrá pactos pre-electorales con otras fuerzas políticas y que de pactos post-electorales se hablará en su momento. Sin embargo no pier-

den de vista algunos datos. Por ejemplo, que en las elecciones municipales de 1983, el CDS perdió casi la mitad de los algo más de 600.000 votos que había obtenido en las generales de octubre del año anterior. Así como que el "carisma" de Suárez no funciona con tanta eficacia en los comicios locales como en los generales. Además, al ser un partido joven, el CDS no cuenta entre sus cuadros con candidatos suficientes con experiencia en la gestión pública.

En contrapartida, los suaristas cuentan con algo más de un millar de concejales y 170 alcaldes que piensa mantener, pero sobre todo, cuentan con el desgaste lógico, después de ocho años, de los socialistas. Otro factor a tener en cuenta es que estavez al CDS no le van a faltar medios económicos. Pero sí quiere convertirse en la alternativa del PSOE en las elecciones del 90, como pretende Adolfo Suárez, el CDS tendrá que lanzarse a la conquista de algunos Ayuntamientos importantes, como puede ser el de Madrid, para cuya alcaldía ya se barajan entre otros nombres los de Raúl Morodo —antiguo compañero de filas de Tierno Galván en el PSP— y Carlos Revilla, ex-presidente de la Diputación madrileña, pero también tiene que "arañar" votos suficientes en determinadas comunidades autónomas que le permitan actuar, no ya sólo de "árbitro" sino inclinar la ba-

lanza en un momento dado hacia uno u otro lado.

Ahora lo que falta por saber es hacia qué lado se va a inclinar el CDS. Ante una deficiencia de votos por parte de las dos fuerzas políticas hasta ahora hegemónicas (PSOE y Coalición Popular) ¿con quién llegaría el CDS a un acuerdo? ¿estaría dispuesto a convertirse en un partido bisagra? Javier Soto, responsable del área de Administraciones Públicas del CDS, manifestó recientemente que, en este momento, el criterio de los concejales suaristas sería "votar a nuestro propio candidato y dejar que el cabeza de la lista más votada sea el alcalde. Aunque también señala que "en el mundo municipal pueden darse todo tipo de combinaciones". Esto es, "en algunos sitios podríamos aliarnos con el PSOE y en otros con AP".

Sin embargo, a medida que se acerque la fecha electoral, Suárez y su CDS tendrán que ir clarificando las cosas y decir claramente si va a dar "la batalla del centro". Un centro en el que desaparecido prácticamente el PRD, tendrá que disputarle ahora sobre todo al PDP de Oscar Alzaga. O si, como ocurrió en las pasadas generales, seguirá en la línea de "pasar al PSOE por la izquierda", con lo que no parecen estar de acuerdo algunas de sus destacadas figuras que se sienten y se confiesan de derechas.

### Pinochet se siente en guerra

Madrid. Redacción Central de Efe.

El Presidente de Chile, general Augusto Pinochet, aseguró que el cruento atentado sufrido ayer "prueba que estamos en guerra".

Pinochet salvó con leves heridas del ataque en que perdieron la vida cinco miembros de su escolta y doce resultaron heridos, dos de ellos gravísimos, se confirmó oficialmente hoy.

La "guerra", insistió el Jefe del Estado luego de visitar el hospital donde están internados los heridos, es "entre el caos y la democracia".

"Entiéndanlo", dijo el general ante los periodistas, refiriéndose a los políticos —de oposición— que, según Pinochet, no entienden su tesis de situación gerrera.

Las formaciones chilenas, pro gubernamentales y de oposición, derecha, centro y centroizquierda, han condenado el atentado, por rechazo a la violencia.

También la Iglesia Católica, y el cardenal arzobispo de Santiago, Monseñor Fresno, llamó desde Argentina —donde se encuentra—, al ministro del Interior.

En la izquierda, unos dirigentes están detenidos y otros no han sido localizados ni en sus domicilios ni en sus lugares de trabajo.

### Las sanciones de la CEE a Sudáfrica reducirán el 20% de su comercio exterior

Bruselas. Efe.

Las sanciones que se dispone a adoptar la Comunidad Económica Europea contra el régimen de Pretoria suponen reducir en un 20 por ciento el comercio exterior de Sudáfrica con la CEE, informaron ayer fuentes comunitarias.

La CEE importó de Sudáfrica en 1985 carbón, hierro, acero y monedas de oro por valor de 1836 millones de dólares, sobre un total de 9150 millones de dólares en compras al país del apartheid.

La suspensión de las importaciones de estos productos fue evocada en la "cumbre" europea de la Haya de finales de junio pasado y fue objeto de un acuer-

do de principio el último fin de semana en Gran Bretaña por parte de los ministros de Exteriores de los "doce".

El acuerdo definitivo —que incluiría también la suspensión de nuevas inversiones europeas en Sudáfrica— es esperado para el próximo lunes y martes, en el transcurso del consejo comunitario de Asuntos Exteriores convocado en Bruselas.

Este acuerdo debe ser adoptado por unanimidad de los "doce", por lo que en medios comunitarios se temen "maniobras contemporalizadoras" por parte de las capitales europeas menos favorables a las sanciones económicas contra Sudáfrica, como Londres, Bonn y Lisboa.

### Bolivia: científico español, único superviviente en una matanza

Santa Cruz (Bolivia). Efe.

El científico español Vicente Castelló es el único superviviente de la matanza realizada presuntamente por grupos armados de narcotraficantes, el sábado en la reserva forestal de Huanachaca, a 720 kilómetros al noreste de esta ciudad y cerca de la frontera con Brasil.

Fuerzas policiales antinarcó-

ticos rescataron ayer los cadáveres del biólogo boliviano Norberto Kempff Mercado y de dos de sus acompañantes en la expedición científica boliviano-española a esta reserva forestal.

El científico español Vicente Castelló hizo revelaciones a la prensa que permitieron a la policía suponer que el ataque provino de un grupo de narcotraficantes.

**ANUNCIOS BREVES • ANUNCIOS BREVES**

**ALQUILERES**

—Se alquila piso amueblado temporada invierno, tres camas, dos baños, calefacción central, teléfono, terraza. Avenida de Portugal, 33, 4.ª.

—Alquilo piso amueblado, céntrico. Calefacción, 3 dormitorios. Telf. 22 15 82.

—Alquilo local. Virgen Covadonga, esquina Vasco Quiroga. Teléfono 36 60 11. Llamar 12-4.

—Alquilo piso amueblado. Tres dormitorios. Calefacción central. Capitán Peñas, 32, 3º-6. Teléfonos 22 18 80 - 22 50 88.

—SANTANDER, Sardinero. Apartamento centro ciudad. Piso y estudio. Segunda quincena septiembre. 942/ 27 30 54.

—Se alquila piso amueblado. Teléfono 22 06 69.

—Se alquilan 2 pisos. Temporada de invierno. Paseo San Roque, 28 bajo y 1.º Frente Instituto. Tlf. (91) 276 28 64.

Alquilo piso, amueblado, mucho sol, 4 dormitorios. Avda. 18 de Julio. **POMAR**. Teléfono 22 50 35.

—Alquilo piso sin muebles, Paseo San Roque, 4 dormitorios, garaje y trastero. **POMAR**. Tlf. 22 50 35.

—Alquilo piso sin muebles C/ Bilbao, amplio salón, 5 dormitorios, armarios empotrados, garaje y trastero. **POMAR**. Teléfono 22 50 35.

**AGENCIA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA POMAR**. Teléfono 22 50 35. S. Juan de la Cruz, 20-3º-3.

—Alquilo-vendo piso amueblado para estudiantes, frente Escuela Magisterio. 22 03 09.

—Alquilo local totalmente instalado en Multitienda. 21 26 58.

**DEMANDAS**

—Necesito piso en alquiler en Avila (3 meses). Tlf. (923) 23 39 98.

**ENSEÑANZA**

—Inglés, clases particulares, traducciones. Licenciada Filología Inglesa. Tlf. 22 68 72.

**OFERTAS**

—¡¡NEGOCIO!! Unico y exclusivo en España. Productos de consumo diario no perecederos. Beneficio mínimo 6.000.000 año. Oferta para personas o firmas con amplia experiencia comercial y medios propios. Inversión mínima. Contacto Teléfonos (93) 323-14-00 / 323-18-10.

—CERCADOS REQUES. Cerramientos de fincas rústicas. Venta de materiales. Asesoramiento y montaje. Telf. (911) 48 51 76. Fuentemilanos (Segovia).

**ELECTRONICA AVILA**

**TV COLOR - VIDEO SANYO - SONY - ITT NATIONAL PANASONIC**  
Avda. José Antonio, 15  
Teléfono: 22 33 33 AVILA

**PERDIDAS**

—Extraviado perro de caza. Raza Pointer. Color blanco y negro. Cicatriz parte interna de la nalga derecha. Se gratificará. Teléfono 22 16 47.

**PISOS VENTA**

—Tenemos pisos en todas las Zonas. Tamaños y precios. **POMAR**, S. Juan de la Cruz, 20, 3º-3. 22 50 35.

—Vendo piso céntrico. Calefacción y agua caliente. Razón: San Pedro Bautista, 5.

—Vendo piso, frente parque San Antonio. Garaje, trastero. Teléfono 22 35 70.

**TRABAJO**

—Empleada hogar con informes. Tlf. 22 23 44.

—Se necesita empleada de hogar externa. Tlf. 22 12 80.

—Se necesita empleada de hogar externa, sabiendo cocina. Llamar tardes 4 a 6. Tlf. 22 03 01.

—ASUNTO NUEVO. Ganará en casa hasta 3.000 pts. diarias. Escribir a INICO, apartado 1.209, San Sebastián.

**TRASPASOS**

—Directamente traspaso local totalmente instalado de 115 m2. y 11 metros escaparate, 2 puertas de entrada, esquina zona Santa Ana. Telf. 22 58 85.

—Traspaso Pastelería por jubilación. Tlf. 22 10 12.

**VARIOS**

—SEA VD. dueño de un negocio familiar por poca inversión y altísima rentabilidad, dedicado a la fabricación y comercialización de productos destinados a la limpieza del hogar y aseo personal (lavavajillas, amoniacal, lejía, suavizante de ropa, gel, champú, jabón líquido niños, y productos destinados a hostelería, comunidades etc.). Empresa de ámbito nacional, con concesionarios en exclusiva en: Asturias, Vizcaya, León, Navarra, La Rioja, Guipúzcoa, Cantabria, Soria, Toledo, Alava y Burgos, desea nombrar un concesionario para Avila. Interesados llamar a Paquita García. Tlfs. 94/ 459 06 91 ó 459 07 02.

**VENTAS**

—Se vende nave, 240 m2., con patios. Acondicionada cebadero de chotos. Fácil modificación. Tlf. 22 10 86. A partir 3 tarde.

—OCASION, vendo local comercial, terminado, 2 plantas, en Eduardo Marquina, 16. Razón teléfono 22 25 74.

**RCE**  
Radiocadena Española  
**la radio de AQUÍ**  
Onda Media 1.503 Khz AVILA

**SALUD**

**¿Por qué duele la cabeza?**

Madrid. Lid. Por Dr. Salgado.

La cefalea es un término médico por todos conocido y "sufrido"; procede del griego "kephale", que significa "cabeza" y se utiliza para designar cualquier tipo de dolor localizado en esta parte del cuerpo. A pesar de la aparente simplicidad que conlleva esta definición, se trata de un problema médico complejo que, en ocasiones, no tiene fácil solución. Su estudio ocupa a muchos especialistas, preocupados por la alta incidencia de esta enfermedad entre la población por otra parte sana y por la gran influencia que puede ejercer en la vida del que la padece.

Existen varios tipos de cefaleas. Las hay secundarias a alguna causa orgánica reconocible de mayor o menor gravedad: aumento de la tensión (glaucoma), lesiones óseas, sinusitis, hipertensión arterial, traumatismos, meningitis, etcétera. Pero, otras veces, obedecen a mecanismos de producción complejos que hacen que causas desencadenantes, aparentemente iguales, produzcan cefaleas a unas personas pero no a otras. Es lo que ocurre, por ejemplo, con la jaqueca, la cefalea por tensión, la cefalea psicógena, la cefalea en racimos (neuralgia jaquecosa periódica), o la que se produce tras un estímulo excesivo de las terminaciones nerviosas locales (cefalea por helados).

¿Por qué duele la cabeza? Aunque parezca extraño, el cerebro no duele. Son las estructuras vasculares (arterias y venas) las que provocan dolor cuando se dilatan, se estiran o se comprimen. Ejemplos típicos de estas dos últimas circunstancias serían el dolor por crecimiento tumoral intracerebral, hemorragia o el producido cuando se extrae (con fines diagnósticos) parte del líquido (líquido cefalorraquídeo) que baña el cerebro. No obstante, la dilatación de los vasos es la causa más frecuente de dolor de cabeza, de ahí que muchas veces tenga características pulsátiles y aumente su intensidad con la tos, los estornudos o los esfuerzos.

Por supuesto, puede producirse también cefalea debido a procesos patológicos de estructuras extravasculares, como los

ojos, senos nasales, dientes, o también, zonas altas del cuello. E incluso ciertas sustancias producidas por el propio organismo (endorfinas) y que influyen en la transmisión del impulso nervioso doloroso, pueden ser responsables de algunas cefaleas no vasculares que aparecen sin causa aparente.

¿Víctimas inocentes de la crisis de dolor de cabeza? Si usted quiere pasearse por el mundo con el entrecejo fruncido, la cara crispada y el semblante de grave preocupación, ¡hágalo!, pero no se sorprenda si se ve afectado de crisis de cefalea frecuentes. En efecto, la permanente contracción de los músculos de la cara puede hacer que resulte insuficiente la cantidad de sangre que les llega y se desencadene una crisis dolorosa conocida médicamente como "cefalea por tensión". Si bien, como afirma el profesor J. W. Laren (neurólogo de la Universidad australiana de New South Wales), la mayor parte de los pacientes que padecen este tipo de cefalea "han nacido preocupados", otras circunstancias más "inocentes" pueden ser responsables de la misma. Así, un trastorno en la mecánica de la masticación puede producir un esfuerzo excesivo de los músculos correspondientes que, finalmente, llegarán a producir dolor. En estos casos, la solución se encontrará más en manos de especialistas no directamente relacionados con las cefaleas (un cirujano maxilofacial, por ejemplo), que en las del mejor de los neurólogos.

La cefalea por tensión se da con mayor frecuencia entre las mujeres. Suele aparecer tras la exposición a luces centelleantes (discotecas), ruidos, sobreesfuerzo ocular y ¿cómo no?, tensiones. El dolor se localiza en toda la cabeza o en la frente; es sordo persistente y oscila en intensidad a lo largo del día, pudiendo llegar a ser raro el día en que no aparece en mayor o menor intensidad. A pesar de lo molesto que puede llegar a ser, normalmente no va asociado a otras manifestaciones clínicas, aparte de las derivadas o relacionadas con la misma personalidad del paciente (depresión, úlcera gastroduodenal, etcétera).

**ANUNCIOS POR PALABRAS A TRAVES DEL CORREO**

Si usted desea anunciarse en esta sección, puede hacerlo de dos formas:

- 1.—Mediante una Agencia de Publicidad.
- 2.—Directamente desde su domicilio, utilizando el boletín adjunto y enviándolo a EL DIARIO DE AVILA. Publicidad. Plaza de Santa Teresa, 12. 05001 - AVILA

**BOLETIN DE INSERCIÓN**

Nombre y apellidos.....  
.....  
Dirección..... Teléf.....  
Población.....

**TEXTO**

(escriba con letra clara o a máquina)

.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....  
.....

Días de publicación.....  
Total palabras.....

**COSTE DEL ANUNCIO**

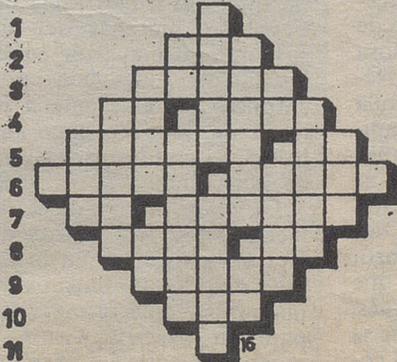
Precio por día: 370 ptas. (10 palabras, mínimo).  
Cada palabra más: 37 pesetas.

Calcule el importe e incluya en el envío resguardo de giro postal o talón nominativo a favor de EL DIARIO DE AVILA.

**PASATIEMPOS —POR YAYO**

**CRUCIGRAMA NUMERO 16**

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



**HORIZONTALES.**—1: Número romano.—2: Creta.—3: Empapas.—4: Matrícula de provincia castellana. Especie de lechuzas.—5: Estandarte de los antiguos emperadores romanos. Matrícula de Orense.—6: Quintos, reclutas. Pasar al exterior.—7: Símbolo del radio. Plural, cantidad con que se contribuye a algún fin.—8: Extremidad. Existe.—9: Ladraba.—10: En Marruecos, cabo.—11: Consonante.

**VERTICALES.**—1: Consonante.—2: Río de España, en la provincia de Lugo, afluente del sil.—3: Tienda oriental.—4: Balde, herrada. Artículo.—5: Símbolo del calcio. Mostrarse.—6: Intrepidez, arrojo. Brincar.—7: Pesado, molesto. Al revés, afirmación.—8: Preposición inseparable. Mezcla metales.—9: Solitarios.—10: Ruido que hace algo delicado al quebrarse.—11: Consonante.

**SOLUCION AL NUMERO ANTERIOR**

1: Apea. Aman.—2: Brasa. Ahito.—3: Re. Salí. At.—4: Os. Badajada.—5: Olerá. Amo.—6: Ale. Ada.—7: Api. Agota.—8: Abaceros. LL.—9: Na. Osar. Eo.—10: Atase. Oreas.—11: Soto. Arna.

Edita: Diario de Avila, S.A.  
 Depósito Legal: AV-5-1958.  
 Número: 27.627  
 Redacción, Administración y Talleres:  
 Plaza de Santa Teresa, 12. 05001 AVILA.  
 Teléfonos: 212640 - 212762 y 212793.

## HORA DE CIERRE

En una carnicería de la capital

### Roban efectos valorados en 200.000 pesetas

Avila. Redacción.

Ayer fue denunciado por el propietario de una carnicería sita en la calle Soria de esta capital, el robo que en el interior del mencionado establecimiento, autor o autores desconocidos perpetraron, apoderándose de una máquina de pesar-registradora y diversos efectos, valorado todo ello en más de 200.000 ptas.

También, ayer lunes, y por Fuerzas del Puesto de la Guardia civil de la localidad de El Barraco, fue detenido F.S.C., natural y vecino de la citada localidad, como presunto autor de un delito de cheque al descubierto, contra varios vecinos de la misma, por un valor superior a 2.000.000 ptas. Han sido instruidas las diligencias previas, y se continúa investigando.

De los términos de Navacepeda y Tornadizos

### Arden cerca de 400 hectáreas en la provincia

Unas 250 hectáreas de pasto y escobas han ardido en el término municipal de Navacepeda de Tormes en la zona de "Umbrías Polvoroso", ampliación de la Reserva Nacional de Gredos; sin que se hayan producido daños de consideración en el interior de la Reserva. El incendio que comenzó por causa de una chispa de tormenta el pasado domingo a las 17,50 estaba controlado hacia el mediodía de ayer, pero un fuerte aire racheado lo reavivó y su control definitivo no se

produjo hasta las 19,30. En las labores de extinción han participado 8 ó 9 brigadas de los pueblos limítrofes así como vecinos de la localidad afectada, además se ha contado con la colaboración de un helicóptero que ha estado subiendo y bajando gente del lugar del siniestro. También en la jornada de ayer en el término municipal de Tornadizos se produjo un incendio forestal en la finca "Alameda Alta" a las 18 horas donde se quemaron 70 hectáreas de pasto.

### Comienzan los entrenamientos del Campeonato Europeo de Ultraligeros

Esta tarde comienzan, en el aeródromo de Valpinos, en la localidad abulense de Sanchidrián, los entrenamientos del I Campeonato Europeo de Ultraligeros, en los que participan 34 pilotos de Gran Bretaña, Alemania, Francia y España. Hoy se ha procedido también a la medición de los aviones y a su peso, ya que no pueden sobrepasar los 150 kilos, así como a la clasificación

por categorías. Las pruebas de entrenamiento se centrarán en los ejercicios de previsión y reconocimiento de la zona. La apertura oficial del Campeonato, del que es presidente de honor el Príncipe de Asturias, se realizará mañana, en un acto que se celebrará a las 12, para iniciar las pruebas de competición el jueves, a las 9 de la mañana. Las pruebas terminarán el día 21.



"La Huida a Egipto" es una obra maestra del pintor barroco Herrera "El Mozo".

ARCHIVO

## La ermita de la Virgen del Cubillo recobra los lienzos restaurados de Herrera "El Mozo"

Avila. Juan Ruiz-Ayúcar.

Con motivo de celebrarse la festividad de Nuestra Señora del Cubillo, la romería que se organiza todos los años por estas fechas ha llevado hasta los alrededores del santuario ubicado a un par de kilómetros de Aldeavieja, a cientos de abulenses y segovianos devotos de la Virgen y de una tradición que ha convertido a esta congregación de fieles en una de las más populosas de las que se celebran en la provincia.

La ermita de Nuestra Señora del Cubillo es un edificio de estilo herreriano poco conocido por los abulenses, a pesar de su proximidad a nuestra capital, ya que se encuentra en los límites de Avila con la provincia de Segovia, por la carretera que lleva a Villacastín. Monumento histórico-artístico por una real orden fechada en 1980, conserva en su interior un retablo lateral de notable calidad pictórica cuyo autor es el artista madrileño Francisco Herrera "El Mozo", uno de los pintores más significativos de la denominada escuela madrileña barroca, de finales del siglo XVII, de la que forman parte, igualmente, Carreño, Rizi, etc.

Francisco Herrera Hines-trosa fue hijo del artista sevillano Herrera "El Viejo" y de doña María de Hines-trosa. Nació en el año 1627 de muy joven marchó a Roma donde perfeccionó su estilo pictórico. De regreso a su tierra andaluza, alternó con Murillo en el puesto de presidente de la Academia de Sevilla, a partir del año 1660, realizando varias obras para aquella ciudad antes de instalarse definitivamente en la Corte de Felipe IV, que le hizo su pintor tras haber realizado a su entera satisfacción los frescos de la cúpula de Atocha.

Arquitecto y decorador, interviene en varias obras tanto en Madrid como en Zaragoza, donde trabajó en el proyecto de la nueva iglesia del Pilar hasta que su enfrentamiento con el cabildo de dicha ciudad le obligaron a volver a la capital del reino. Falleció Herrera el 25 de agosto de 1685, pocos días después que Rizi y algunos antes que Carre-

ño, con lo que en el corto espacio de un mes desaparecieron los tres más importantes pintores de la escuela madrileña.

### RESTAURADOS EN EL PRADO

Los cuatro lienzos que el templo de Nuestra Señora del Cubillo conserva del pintor madrileño, se encontraban en lamentable estado de conservación, por lo que fueron enviados a Madrid para proceder a su restauración, felizmente terminada en el Museo del Prado.

Fabián Crisóstomo, párroco de Aldeavieja, fue el responsable de que las obras de Herrera alojadas en el interior del templo de la Virgen del Cubillo pudieran ser contempladas con toda la belleza que la adecuada restauración ha descubierto tras su exposición en el Museo del Prado, junto a otras obras restauradas del mismo autor y de otros pertenecientes a la escuela madrileña, de la que aquél formaba parte. Tan sólo faltó el lienzo de **La Anunciación** (1,37 por 1,53) debido a su largo proceso de restauración por encontrarse muy dañado, y que ocupa el ático del retablo donde se encuentran dichos lienzos en la ermita del Cubillo.

El nicho central del retablo se halla ocupado por una imagen de talla, constituyendo las calles laterales los lienzos de **San Antonio de Padua** y de **San Luis, rey de Francia** (1,61 por 0,67). Finalmente la **Huida a Egipto** ocupa la predela.

Las pinturas de San Antonio y de San Luis, a los que está dedicado el retablo, tienen su razón de ser en la ermita del Cubillo debido a que eran los patronos de don Luis García de Cerecedo, propietario de la villa de Aldeavieja y de su esposa doña María Antonia de Herrera, quienes erigieron en la iglesia del lugar una capilla funeraria y al cual pintó Camilo un retrato que se conserva en una colección particular madrileña. Dice Amalia Descalzo Lorenzo, tras sus investigaciones, que el retratado era un burgués, nacido en Aldeavieja, que se había enriquecido con el comercio de caballerías. La capilla funeraria que mandó

erigir en la iglesia del pueblo contiene una serie de pinturas que atribuidas en su mayor parte a Francisco Camilo pueden algunas de ellas, como **El Sueño de San José** y la **Santa Cena**, ser obras de Herrera, según la mencionada investigadora.

### LA HUIDA A EGIPTO

La **Huida a Egipto**, expuesta en el Museo del Prado una vez restaurada, es considerada por los expertos como una obra maestra de Herrera, en un momento especialmente afortunado de su producción, al igual que las demás pertenecientes al retablo del Cubillo. Realizada con trazos ligeros, constituye una de las mejores aportaciones del maestro.

Los lienzos de San Luis y San Antonio destacan por sus expresiones análogas, respectivamente, al San Fernando y al San Nicolás de Tolentino, también pertenecientes al mismo autor, propiedad cada uno de ellos de los Agustinos Recoletos y a las religiosas de Las Carboneras.

Típicos también de Herrera son los pequeños ángeles existentes en ambos lienzos. El correspondiente al que se encuentra sobre San Luis, llevando una corona de espinas, es exactamente igual al de la portada del libro de las Fiestas de Sevilla, de 1671, si bien este último se halla tocando una trompeta.

Toda la producción de Herrera perteneciente al retablo de la ermita del Cubillo puede ser fechada alrededor del año 1662, época especialmente afortunada en cuanto a la inspiración del artista se refiere. En ese año fue, asimismo, realizado el retablo de la capilla funeraria que don Luis García de Cerecedo, mecenas del lugar, mandó construir en la iglesia de Aldeavieja, por entonces perteneciente a la tierra de Segovia, cuyo autor fue el escultor Sebastián de Benavente.

Es, pues, motivo de satisfacción que los lienzos de Herrera existentes en la ermita del Cubillo hayan sido magníficamente restaurados para su perfecta visión y reconocimiento del gran artista que fue el maestro sevillano-madrileño.

**SEAT R. YUSTE S.A.**

Audi

RESISTENCIA - SOBRIEDAD

## SANTANA

## VOLKSWAGEN

### "VISITENOS"

**Ctra. de Burgohondo, s/n.**  
**Teléfono 22 03 16**  
**AVILA**